



Հայկական գիտահետազոտական հանդույց Armenian Research & Academic Repository



Ասուն աշխատանքն արտանագրված է «Ստեղծագործական համայնքներ
ոչ առևտրային իրավասուրյաթե 3.0» արտանագրով

This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial
3.0 Unported (CC BY-NC 3.0) license.

Դու կարող ես.

պատճենը և տարրելը կուրք ցանկացած ձևաչափով կամ եղիսով
ձեռփոխել կամ օգտագործել առնա կուրք ստեղծելու համար ենթադրվում են համար նորը

You are free to:

Share – copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt – remix, transform, and build upon the material

ԼԱԽԱԳՈՅՆ ՅԱՂԹՈՒԹԻՒՆԸ

ԵԿ ԱՅԼ.

ՀԱՏԵՇԻՐ ԿՏՈՐՆԵՐ

ԳՐԵՑ

ՖՐԷՆՔ ՔՐԵՅՆ

ԹԱՐԳՄԱՆԵՑ

Ն. Ս. ՊԱԼԵՅՕԶԵԱՆ



ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱՐԿՈՒԹԵԱՆ

ՆԻՒ ԵՐԵՎ, Ն. Ե.

1923

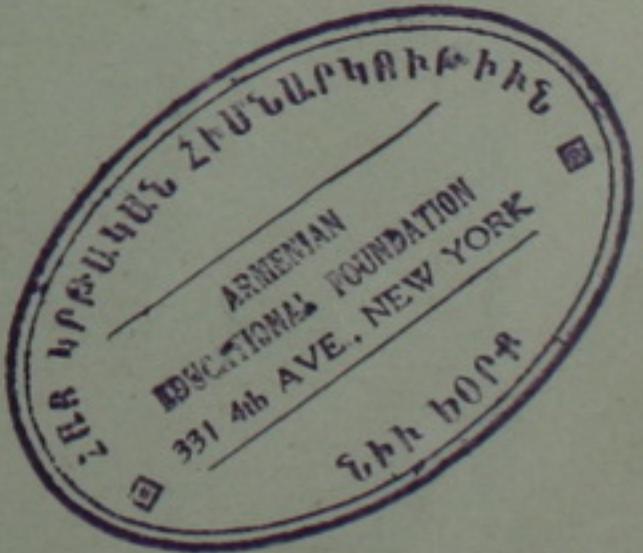
ՑԱՆԿ ՆԻՒԹՈՅ

Երկու խօսք	-	-	-	-	-	-	5
Ֆրէնֆ Քրէյն՝ Հրապարակագիրը	-	-	-	-	-	-	9
Լաւագոյն Յաղթութիւնը	-	-	-	-	-	-	13
Հանելի Եղիբ	-	-	-	-	-	-	16
Մեծ Մարդը	-	-	-	-	-	-	18
Մոոցիր	-	-	-	-	-	-	21
Թշնամին	-	-	-	-	-	-	24
Ճշմարիտ Ազնուականութիւնը	-	-	-	-	-	-	27
Ճշմարիտ Ամերիկացին	-	-	-	-	-	-	29
Դուրսը	-	-	-	-	-	-	32
Նոր Ազնուականութիւնը	-	-	-	-	-	-	35
Ճշմարիտ Մարդը	-	-	-	-	-	-	37
Դասալիքները	-	-	-	-	-	-	41
Քաջութիւն Պէտք է	-	-	-	-	-	-	45
Դաստիարակութեան մը Արժէքը	-	-	-	-	-	-	48
Ինչպէ՞ս Ապրիլ Հարիւր տարի	-	-	-	-	-	-	51
Մեծագոյն Թշնամին	-	-	-	-	-	-	55
Գլուխդ Վեր Բոնէ	-	-	-	-	-	-	58
Ինչպէ՞ս Պահել Բարեկամութիւնը	-	-	-	-	-	-	61
Վարուելակերպ	-	-	-	-	-	-	64
Կառավարութեան մէջ Բարեփոխութեան Պէտքը	-	-	-	-	-	-	66

ՎՐԻՊԱԿ. — Զրդ էջի Երկրորդ պարբերութեան վերջի Երկու տողերը կարդալ այսպէս.—

Ղութեամբ վարելէ Ետքը, 1909-ին Հրաժարելով
նետուած է լրագրութեան ասպարէզը:

ՀԱՅԱԳՈՅՆ ՅԱՂԹՈՒԹԻՒՆԸ



COPYRIGHT BY
FRANK CRANE
NEW YORK, N. Y.

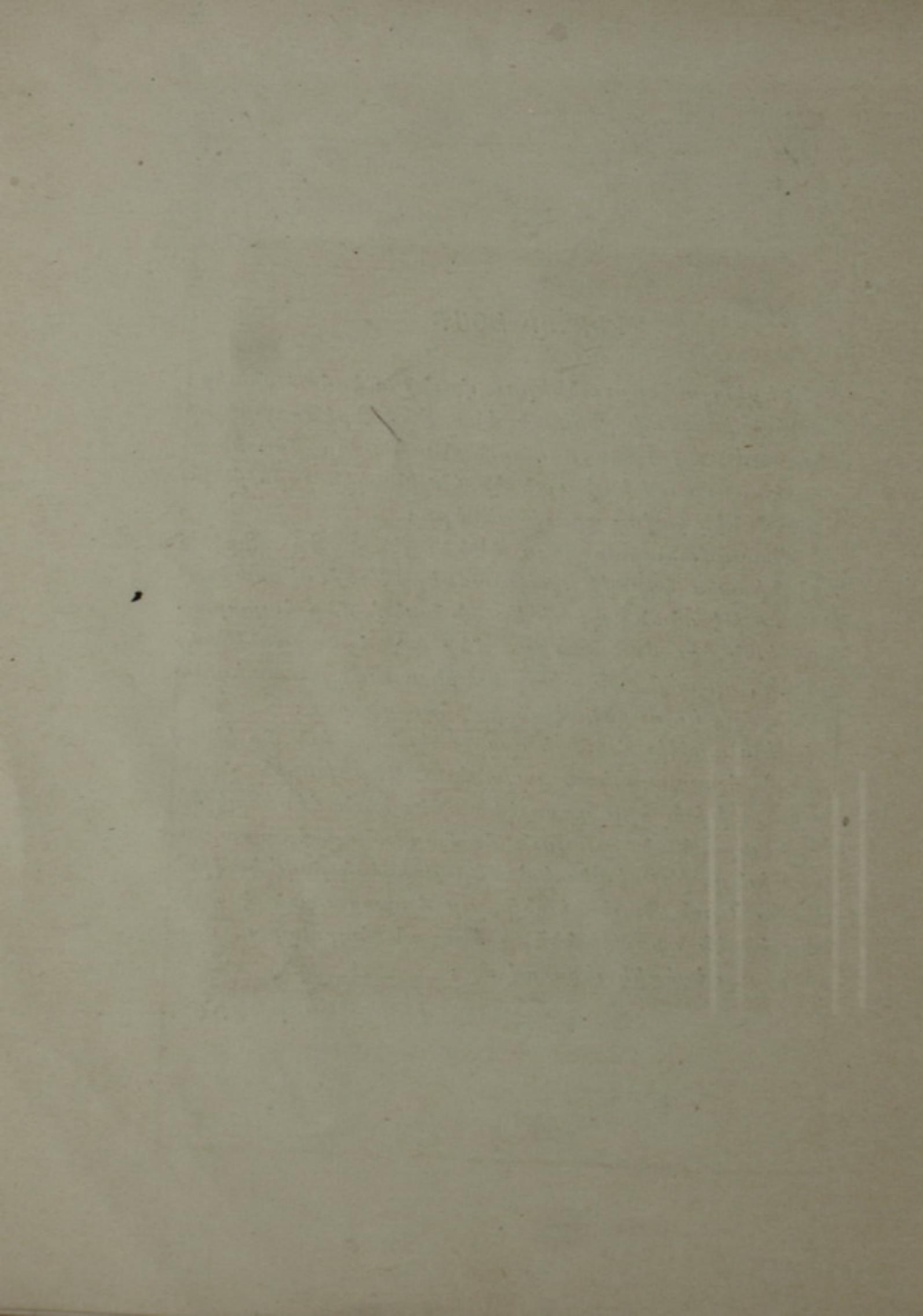
ԵՐԿՈՒ ԽՕՍՔ

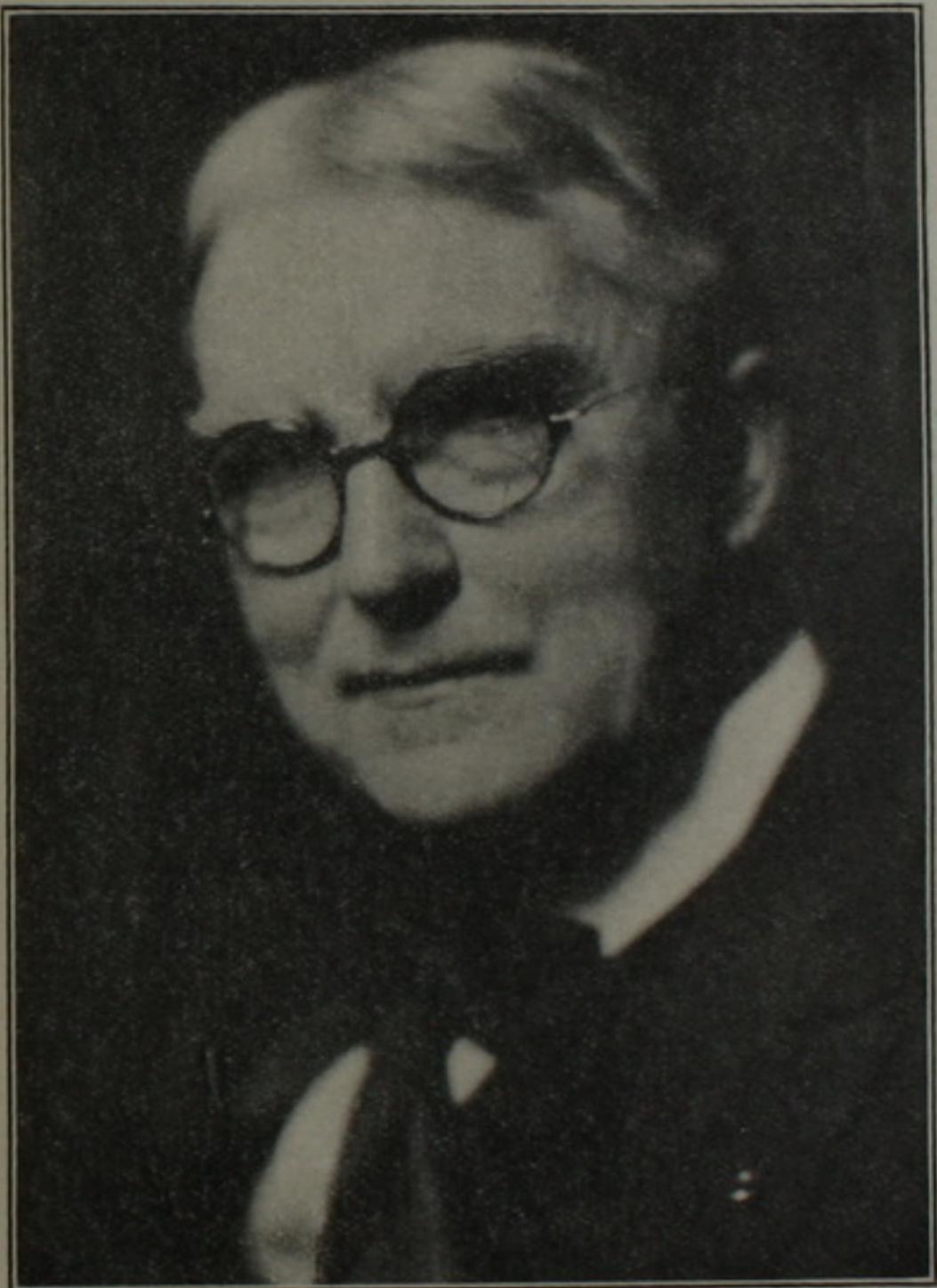
Ներկայս յօդուածներու փունջ մ'է հատընտիր :
Զանոնք խնամով ընտրած ենք Տք . Ֆրէնք Քրէյնի
Four-minute Essays անուն 10 հատոր մատենա-
շարքէն , ուր ամփոփուած են հեղինակին չորս հար-
իւր ամէնէն յաջող գրութիւնները :

Թարգմանաբար լոյս կ'ընծայենք Տք . Ֆրէնք
Քրէյնի այս կորովի պատգամները , այն վստահու-
թեամբ թէ անոնք պիտի խօսին նաեւ՝ մեր հասարա-
կութեան , ու մանաւանդ մեր երիտասարդութեան
սրտին , որ ա՛յնքան պէտք ունին առողջ լաւատեսու-
թեան մը , եւ գործնական խորհուրդներու :

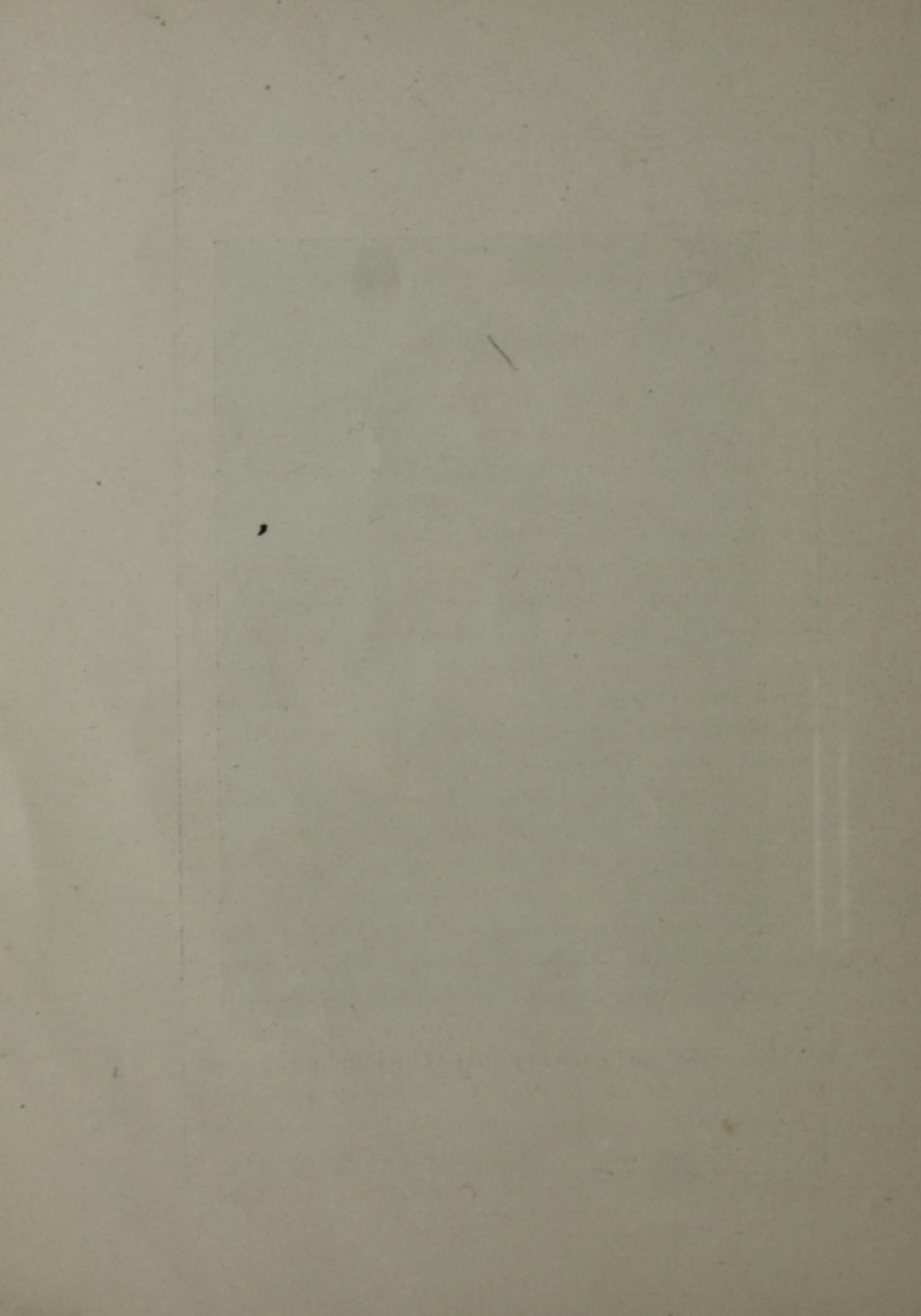
Այս առթիւ հաճելի պարտականութիւն մը կ'ըզ-
դանք՝ հրապարակաւ յայտնելու մեր խորին չնոր-
հակալութիւնները գրքոյկիս մեծանուն հեղինակին՝
մեղի արտօնած ըլլալուն համար անոր հրատարա-
կութիւնը , ինչպէս նաեւ՝ մեր յարգելի բարեկամին՝
Բրոֆ . Նշան Պալեօղեանի , որ հայացուցած է սոյն
անգլիերէն գրութիւնները այնքան հարազատ , մա-
քուր ու գեղեցիկ լեզուով մը :

ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱՐԿՈՒԹԻՒՆ





Տ.Բ. ԱՐՅՈՒՆԻ ՔՐԵՑՆ, ՀԵՂԻՆԱԿԸ



ՖՐԵՆՔ ՔՐԵՑՆ՝ ՀՐԱՊԱՐԱԿԱԳԻՐԸ

(Անցողակի նօթեր)

Միացեալ նահանգաց մեծ զաւակներէն շատերուն պէս՝ ան ունեցած է անշուք ծագում մը։ Ծնած է Լրազնակ՝ Իլլինոյ, եւ անկէ տեղափոխուած՝ նոյն նահանգի մայրաքաղաքը, Սփրինկֆիլտ, հոն ապրելով իր երիտասարդութեան շրջանը։

Եկեղեցականութեան համար պատրաստուած ըլլալով՝ տարիներով քարոզած է Շիքակոյի, ինչպէս նաև՝ Արեւելեան նահանգներու եկեղեցիներուն մէջ, ու յետոյ Ուստըրի Եռնիըն եկեղեցին, որուն հովուութիւնը Տք. Քրէյն եօթը տարի յաջուռութեամբ վարելէ ետքը, 1909ին հրաժարելով ուած է լրադրութեան ասպարէզը։

Տասնեակ մը տարի առաջ անոր ծանօթներու շրջանակը սեղմ էր, հազիւ կը ճանչցուէր ան, եւ այն ալ՝ իբրեւ ոչ այնքան արտասովոր կարողութիւններով օժտուած եկեղեցական-հրապարակագիր մը։ Սակայն՝ կարճ ժամանակի մը միջոցին, Տք. Ֆրէնք Քրէյն դարձած է օրուան ամենէն հետաքրքրական հրապարակագիրը, որուն գրչէն ցայտող գաղափարի կայծերը կ'ասպատակեն լրադրական աշխարհի միջազգային սահմանները։ Այժմ ան կը վարէ Current Opinion ամսաթերթի խմբագրութիւնը, ու միանգամայն՝ իբր խմբագիր՝ կ'աշխատակցի Associated Newspaperի, syndicate մը, որ կը պարունակէ աւելի քան յիսուն օրաթերթեր — ինչպէս՝

Նիւ Եօրք Կլօպ, Պոսթոն Կլօպ, Շիքակօ Տէյլի Նիւզ,
Ֆիլատէլֆիա Պուլըթին, Օմահա Ռւըրլտ-Հէրըլտ,
եւ այլն : Ասոնցմէ զատ Տք. Քրէյն կ'երեւի Մ. Նա-
հանգաց առաջնակարդ բաղմաթիւ պարբերական-
ներու մէջ :

Օրագրողի ու հրապարակագրի իր այս հանգա-
մանքներով՝ Տք. Քրէյն՝ քսաներորդ դարու մամու-
լի այս զարմանահրաշ բեմէն, ամէն օր իր օգտաշատ
դաղափարներով կը կրթէ աւելի քան քսան միլիոն
ընթերցքներու հսկայ բանակ մը, ցըուած ամէն
կողմ — Մ. Նահանգաց մէկ ծայրէն միւսը — ու
բաղկացած՝ կրօնական, քաղաքական եւ ընկերային
ըմբռնման այլազան չերտաւորումներէ :

Իր անհատականութեան նման, անսովոր է գրե-
լու կերպը՝ ժողովրդական այս պատղամախօսին :
Ան ունի հատու ոճ մը, անկախ ու ինքնատիպ, եւ
գրիչ մը՝ կայտառ, որ նժոյգի մը պէս մերթ ան-
զուսպ կ'ընդվզի, կ'ըմբռուստանայ, կարծես՝ մերժե-
լով ընթանալ հասարակաց տափաստաններէ : Եր-
բեմն այնքան կը ողբկին անոր արտայայտութեան
ջիղերը, որ անակնկալէ անակնկալ կը գահավիժեն
ընթերցողները, աշխոյժ լաւատեսութեան մը խ-
թանին տակ :

Շատ ուղիղ է Պոսթոն Խվնինկ Թրէնսքրիքքի
այն դատողութիւնը թէ . «Տք. Քրէյնի ձեռքին տակ՝
ընտանի ճշմարտութիւնները նոր երեւոյթ մը կ'ըզ-
գենուն, չքնաղ, ազդեցիկ ու ցնցող : Օրագրողի գե-
ղարուեստին տիրացած է ան : Աշխարհ պէտք ունի
որ իր լաւագոյն խորհուրդները արտայայտուին ի-

ըեն համար, ոչ թէ հեղդ միօրինակութեամբը միջակ բարոյախօսներու, այլ՝ սրամտութեան վայլատակումներով (paradox) :» Ու արդարեւ՝ ժողովրդական զուարթ, յուսադրիչ եւ ներշնչող հրապարակագիրն է ան, որուն «ազդեցութիւնը լեռնէն վազող առուակի մը կազդոյրն ունի ընթացիկ կարծիքներու համար» :

Իրրեւ քաջ ատենաբան եւս՝ ամենէն շատ փընտուած խօսողներէն է Տք. Քրէյն, «կենդանի այդ հրաշալիքը», ինչպէս կ'անուանէ այն J. M. Siddall, American Magazine-ի խմբագիրը, «ամենէն տարօրինակ բաղադրութիւնը՝ դաղափարապաշտ ու գործնական մարդուն, որուն գլուխը ամպերուն մէջ կը ծրարուի երրեմն, բայց ոտքերը գետնին վրայ կը մնան միշտ» : Ուրիշ խօսքով. անոր ջամբած դաղափարները հոգեւոր են, ու անոր հոգեւորութիւնը՝ գործնական է եւ ողջամիտ :

Տք. Ֆրէնք Քրէյն իրական մեծ ոյժ մ'է Ամերիկեան ներկայ մտածողութեան մէջ : Ան իւրաքանչիւր ընթերցողի համար՝ ունի իմաստուն պատզամ մը, գործնական խրատ մը :

S. U. ՏԵՐԵԶԵԱՆ



ԼԱՒԳՈՅՆ ՅԱՂԹՈՒԹԻՒՆԸ

Զինուո՞ր բարեկամո , լաւ է յաղթել թշնամիիդ ,
բայց լաւագոյն է յաղթել քու անձիդ ,

Արտաքին թշնամիներդ այնչափ չեն կրնար վը-
նասել քեզի որչափ ներքին թշնամիներդ որ հոգիիդ
մէջ աւերներ կը գործեն :

Թշնամի գնդակներուն բացած վէրքերը պատ-
ուաւոր են , բայց քու անզուսալ կիրքերուդ բացած-
ները ամօթալի սպիներ կը թողուն :

Երբ հայրենիքիդ կը ծառայես իրրեւ զինուոր ,
դուն միայն տուող կամ զոհող կողմը չես այս պայ-
մանագրութեան մէջ : Իրաւ է կը նուիրես ժամա-
նակդ , աշխատանքդ , հնազանդութիւնդ , գուցէ նա-
եւ կեանքդ : Բայց փոխարէն բան մը կ'ստանաս , ար-
կածախնդրութենէ , խնամատարութենէ , ապահո-
վագրութենէ եւ կատարուած պարտականութեան
առթած դոհունակութենէն աւելի բան մը , վասնզի
կ'ստանաս բան մը որ կեանքին չափ իսկ թանկարժէք
է , քանի որ առանց անոր կեանքը անհրապոյր եւ ան-
կատար բան մըն է — կարգապահութիւն կ'ստանաս :

Միայն սպաներուդ հնազանդիլ չէ որ պիտի
սորվիս , այլ պիտի սորվիս հնազանդիլ նաեւ քու
անձիդ :

Երբ հարիւրապետիդ հրամանին վայրկենապէս
հնազանդելուն հպարտութիւնն ու հաճոյքը ճաշա-
կես , անոր չատ մօտիկը պիտի գտնես աւելի ազնիւ

Հոգարտութիւնն եւ գերանուրը հաճոյքը որ կը բղխի արագ եւ անվերապահ հնազանդութիւնէ հոգիիդ հրամանատարին որուն անունն է Պարտականուրիւն :

Վասնզի բոլոր առաքինութիւններուն դլուխը կը կենայ զինուորական առաքինութիւնը — ընել անյապաղ ինչ որ պարտիս ընել :

Խիղճը հոգիին հրամանատարն է, Դատողութիւնն եւ իմացականութիւնն անոր տեղակալ սպաներն են :

ԵՐԵ հրամաններ կուզան այս իշխանութիւններէն, բարեկիրթ հոգին կը բարեւէ եւ ընդոստ կը փութայ հնազանդելու. թոյլ հոգին է որ առարկութիւններ կ'ընէ :

Ամէն հոգի ունի իր Պալազլավան : Վեհ հոգիներն յառաջ կ'ընթանան վտանգն արհամարհելով փառաւոր անփութութեամբ մը : «Զեն հարցներ անոնք պատճառն հրամանին, կը հնազանդին եւ իհարկին կը մեռնին :»

Զինուորական կեանքին մէկ յատկանիչն է չարքաշութիւն : Ան ենթակայ է միշտ ծանր յոզնութեան, անօթութեան, ցուրտի, տաքի եւ վտանգներու : Այն հոգիին համար որ երջանկութիւնը կը գտնէ միայն վայելքի մէջ, այն երեւակայութեան համար որ պակշոտութեան հաճոյքները միայն դիտէ ըմբոշինել՝ զինուորական կեանքը խոտելի է հարկաւ : Կայ սակայն աւելի առնական, աւելի առողջ երջանկութիւն մը որուն հասնիլ կարելի է միայն խոչընդոտներու մէջէն եւ որ յաղթութեամբ եւեթ

կ'ստացուի : «Մարտիկի մը զգացած դաժան ուրախութիւնը» հանգստաւէտ կեանքի մը բոլոր փետրալից անկողինները կ'արժէ :

Ահաւասիկ ինչ որ ըսել կ'ուզուի այն խօսքով թէ
Ան որ կը յաղթէ պսակը պիտի ընդունի :

Վասնզի եթէ պողպատեայ կամքով ընդդիմանսս անձնողոքութեան (self-pity) , առաթուր կոխես անխնայ վախերդ ու ցանկութիւններդ եւ անձդ նուաճելու աշխատանքին մէջ մխրճուիս կամքի վրառականութեամբ , քուկդ է պսակը , անձիդ թագաւորութիւնը , քուկդ է այն աստուածային խաղաղութիւնը որ ամէն մտքէ վեր է , եւ զոր թուլամորթներու ամբոխը չի ճանչնար եւ չի կրնար ճանչնալ բնականարար :

Զօրաշարժը ըրէ անձիդ բոլոր ոյժերուն , դրօշի տակ կանչէ բոլոր կիրքերդ , հպատակեցուր բոլոր խորհուրդներդ եւ բոլոր բաղձանքներդ , միտքդ եւ սիրտդ զինուորական մարզանքի ենթարկէ , բարեսրտութիւնդ եւ զթութիւնդ ուրիշներուն համար պահէ , եւ երբ քու զինուորական կրթութիւնդ աւարտի պիտի զտնես թէ զինուորէ աւելի բան մը եղած ես դուն , Մարդ եղած ես :

Հաստատ մտադրէ զտնել այն թաքուն ուրախութիւնը որ կայ կարդապահութեան մէջ :

Այս է լաւագոյն Յաղթութիւնը :

ՀԱՃԵԼԻ ԵՂԻՐ

Եթէ գործ փնտռող մարդ ես, թերեւս օգտակար ըլլայ քեզի դիտնալ այն մասնաւոր յատկութիւնը զոր բոլոր աշխարհի գործատէրերը կը փնտռեն:

Հաճելիութիւնն է այն:

Հաճելիութիւնը առաքինութիւններու գոհարն է, քանզի ամենէն թանկադինն ու ամենէն հազուացիւտն է այն:

Հաճելիութիւնը դրամ է, քանի որ չատ մը սահուն եւ համոզիչ խօսքերէ աւելի կը դիւրացնէ ու կը յաջողցնէ վաճառորդին գործը:

Հաճելի եղիր միայն եւ պիտի կարողանաս յաջողցնել պայմանագրութիւն մը քթին տակն իսկ մարդուն որ գիտէ զործին բոլոր գաղտնիքը:

Ժպտէ: Ոչ թէ մերթ ընդ մերթ միայն, այնպէս որ դժուարութիւն զգաս երբ բոնազրոսիկ ժպտէ մը փորձես այլ ժպտելու ունակութիւնը մշակէ: Ժպտէ դուն քեզի երբ կ'ածիլուիս: Ու բնական պիտի գայ քեզի զործածել այդ միջոցը երբ, օրինակի համար, մեքենայ մը կը ծախես:

Հաճելի եղիր, եւ պիտի փնտռուիս: Քանզի կեանքի ամէն ասպարէզներու մէջ հաճելի մարդն է որ կը փնտռուի:

Ամէն կին կը փնտռէ հաճելի այրը եւ ամէն այր՝ հաճելի կինը իրեւ ամուսին: Զաւակներ կ'ուզեն ունենալ հաճելի ծնողքներ, զործաւորը՝ հաճելի զործավար մը, զործավարը՝ հաճելի զործաւորներ

Եւ ամէն ոք կ'ուզէ ունենալ հաճելի ազգականներ :

Կը փնտռենք հաճելի սպասուհիներ, դրագիրներ, դռնապաններ, ոստիկաններ, նողարավաճառներ, քարոզիչներ, կառավարներ եւ կառավարիչներ :

Հաճելի եղիր եւ շատ քիչ պէտք պիտի ունենաս մրցումի, ու յաջողութիւնդ ապահովուած պիտի ըլլայ :

Հաճելի անձնաւորութիւն մը սենեակի մը լամբարն է, կը լուսաւորէ զայն :

Տօթագին օրուան մը մէջ հսկայ ծառի մը հովանիին պէս է ան :

Ծարաւահիւծ շրթունքներու համար սափորէն դուրս դլգլացող սառ ջուրն է ան :

Հաճելի մարդը այն է ընկերութեան համար ինչ որ է սիրոյ սփոփանքը լքուածին, անկողինը՝ յոդնածին, զեփիւոը՝ արեւակէզ ճամբորդին, կերակուրը՝ անօթիին եւ դրամը՝ սնանկին :

Հաճելի եղիր : Ինքզինքդ մարդոց սիրելի ընելու միջոցները ուսումնասիրէ : Աշխարհին հետ սիրաբանէ :

Կեանքը անհասկնալի առեղծուած մըն է : Ամէն տեսակ անմեկնելի ցաւեր, դժուարութիւններ, տառապանքներ եւ վիշտեր կան անոր մէջ : Շատերը դժգոհ են կեանքէն, հետեւարար դէգ ու դաժան :

Բայց դո՞ւն — դուն հաճելի եղիր : Փորձէ եւ տես թէ ինչ կ'ըլլայ արդիւնքը :



A 32346

ՄԵԾ ՄԱՐԴԸ

Մեծ մարդը ուրիշներուն հետ կ'զգայ, բայց չի հետեւիր անոնց :

Ան իր խորհելու անկախութիւնը կը պահէ, առանց ազդուելու հասարակաց կարծիքէն :

Լոիկ ու անաղմուկ է ան: Ճիդ չըներ եւ չաղաղակեր :

Կը հաւատայ տիեզերքի հոգեւոր ոյժերուն եւ կը համբերէ :

Յստակ կը խորհի, մտացիօրէն կը խօսի, պարզ կ'ապրի :

Անոր բարոյագիտութիւնը ապագայինն է. ոչ անցեալինը եւ աւանդական, ոչ ալ ներկայինը եւ պայմանաղբական :

Միշտ ժամանակ ունի ան:

Ո՛չ մէկ մարդկային էակ կ'արհամարհէ ան եւ ոչ ալ ուրիշ որեւէ արարած :

Ան քու վրադ կը թողու այն տպաւորութիւնը ինչ որ կը թողու բնութեան համատարած լութիւնը, երկնակամարը, ովկիանոսը, անապատը :

Ունայնամտութիւն չունի ան: Գովեստ չի վընտուեր, երբէք չի վիրաւորուիր: Կը խորհի թէ իր արժանի եղածէն աւելին ունի միշտ :

Սորվելու պատրաստ է, նոյն իսկ պղտիկ տըղաքներէն: Ուրիշներուն սորվեցնելու անձկութիւն չունի:

Որեւէ յարանուանութեան, աղանդի կամ կու-

սակցութեան մէջ փնտռուած մարդը չէ ան, վասն-
զի աւելի կը փափաքի հասկնալ միւս կողմը քան
ընդդիմանալ անոր:

Դուն ուրեք բանի մը կ'ընտրուի:

Գործելու ուրախութիւնն է որ կը շահագրգոէ
զինքը եւ ոչ թէ վարձքը:

Զարիքի դէմ չարիք չի կրնար հատուցանել,
վասնզի չի կրնար իջնել վնասելէ հաճոյք զգացող-
ներու մակարդակին:

Տեսակ մը ինքնարաւ մենութեան մէջ կ'ապրի
ան, այնպէս որ գովեստ կամ պարսաւ չեն կրնար
հասնիլ անոր կարծես:

Բայց անոր կղզիացումը տաք է ու չէ թէ պաղ:

Մարդկային յարաբերութիւններու եւ ազդե-
ցութիւններու հանդէպ շատ զգայուն է: Կը սիրէ:
Կը հոգայ: Կը տառապի: Կը խնդայ:

Երբ զանի գտնես, կը կարծես գտած ըլլալ ճշ-
մարիտ մարդկային էակ մը բիւրաւոր անասուննե-
րու մէջ: Բնականոն հոգիին բոլոր պարզ, զօրաւոր
յատկութիւնները կը փայլին անոր մէջ առանց փոք-
րոգութեան:

Կ'զգաս թէ քու ունեցածդ — դիրք, դրամ —
բան մը չարժեր անոր համար, այլ միայն քու նկա-
բագիրդ: Եթէ քեզ սիրէ, քու ըրածիդ, ըսածիդ կամ
վճարածիդ համար չպիտի ըլլայ այն, այլ քու հո-
գիիդ աղնուութեանը համար:

Ան չաղղուիր աշխարհի երկու վատահամբաւ
խարերաններէն, որոնք են Յաջողութիւնն եւ Անյա-
ջողութիւնը:

իր համոզումը դիւրաւ կը փոխէ երբ կը տեսնէ իր սխալը : Փոյթ չըներ հետեւողականութեան համար որ կուռքն է պղտիկ մտքերու , այլ ճշմարտութեան համար որ բովանդակութիւնն է մեծ հոգիներու :

Կը հաւատայ թէ ամէն մարդ վերջապէս պիտի դայ իր տեսակէտին , եւ անհամբերութիւն չըներ :

Դառնութիւն , չնականութիւն , յուետեսութիւն որ փոքրոգութեան յատկանիշներն են , իրեն չեն մօտենար : Սէր , զուարթութիւն , յոյս կը յորդին անոր մէջ , քանզի ասոնք միշտ բնական արտադրութիւններն են մեծութեան :

Երբ սիրես զանի , դու ինքդ ալ մեծ կ'ըլլաս . վասընզի չկայ մեծութիւն մը որ մեծութիւն չստեղծէ ուրիշներու մէջ :

ՄՈՌՑԻՐ

Եղածն եղաւ, լմնցաւ։ Մոռցիր զայն։

Մի՛ շարունակ քրքրեր զայն, մի՛ կրկին եւ կըրկին դարձներ մտքիդ մէջ՝ փափաքելով որ ուրիշ կերպ ըրած ըլլայիր։

Մոռցի՛ր։

Եղածն եղած է։ Անցեալին անյատակ անդունդին մէջն է այն։ Թող մնայ հոն։

Յառաջ նայէ։ Ետ մի՛ նայիր։

Վաղուան վրայ խորհէ՛։ Երէկը մոռցիր։

Վաղուան համար բան մը ընելը քու ձեռքդ է։ Երէկն անդառնալի է։

Երէկը մեռած է։ կեանք չունի ինչպէս աղիւսի կտոր մը։ անփոփոխելի է ինչպէս փայտի շերտ մը, յոյս չկայ անկէ։ Երեսդ դարձո՛ւր անկէ։

Վաղը կեանքով լեցուն է, գեղեցկութեամբ արդասաւոր, զօրութեամբ շողարձակ, երեւակայելի ամէն հնարաւորութիւններով յղի։ Անո՛ր դաձիր։

Աշխարհի մեծագոյն հոգիներէն մէկն է ան որ իր դիրքը կը նկարագրէ հետեւեալ խօսքերով։ — «Ետեւի եղածները մոռցած եմ ու առջեւի եղածներուն կը դիմեմ»։

Քանզի անցեալը մեռած է։ Ապագան կեանք է։

Անցեալէն վեր կը բարձրանան թունաւոր գոլորշիները յուսահատութեան, խղճահարումի, ինքնարհամարհումի, որոնք միտքը կը հիւանդացնեն, կամքը կը թուլցնեն եւ յոյսի բարձրացող աստղը կը մարեն թխպոտ ամպերու մէջ։

Մոռցի՛ր, կի՛ն դու: Մեղանչեցիր: Քու տկարութենէդ պժգանք քաղեցիր եւ քու մոլորանքէդ ամօթ: Բայց եղածն եղած է. ետ մի՛ նայիր անոր, յառաջ նայէ դէպի հոն ուր կեցած է Մէկը որ թէպէտ բոլոր աշխարհի դատաւորն է, կ'ըսէ քեզի. «Գնա՛ եւ ա՛լ մի՛ մեղանչեր»:

Մոռցի՛ր, տղայ: Արցունքի, տագնապի եւ մտահոգութեան պատճառ եղար քու մօրդ, որմէ աւելի մեծ սէր ոչ ոք ունի Երկնքի մէջ կամ Երկրի վրայ: Բայց ան պիտի մոռնայ ամէն բան եթէ միայն ետ դաս, քու Երեսդ դնես անոր օրհնեալ ծունկերուն վրայ եւ թոյլ տաս որ անոր սէրը շաղապատէ քեզ: Մոռացումի լայն եւ խոր ծովը կայ հոն եւ քու բոլոր յանցանքներդ պիտի խեղդուին անոր մէջ:

Մոռցի՛ր, ո՛վ մարդ: Բազկացդ մէջ ընդունէ զնէ վերստին: Ի՞նչ կ'արժէ այն սէրը որ չի կրնար ներել, ի՞նչ կ'արժէ այն սէրը որ աւելի հզօր չէ քան հպարտութիւնը: Մոռցիր: Երկնքի փողոցներուն մէջ երբէք չալիտի շիկնիս ամօթահար՝ խորհելով թէ չափէն աւելի ներած ես:

Մոռցիր, ո՛վ կին: Գիտեմ թէ սրտի ի՛նչ խորունկ վիշտ, ի՛նչ նուաստացում եւ ի՛նչ մտատանջութիւն կը նշանակէ ան քեզի: Բայց վե՛ր մագլցէ, մեծութեան առլեփներն իվեր, մինչեւ որ հասնիս կատարը այն սիրոյն որ «Ամէն բանի կը զիջանի, ամէն բանի կը համբերէ— եւ բնաւ չիյնար:»

Ազնուոգի մեծութեան այդ լեռնային մթնոլորտին մէջ երբէք պիտի չզղջաս հպարտութեան տօ-

թակէղ ձորերը վարը թողուցած ըլլալուդ համար :

Մոռցի՛ր, ո'վ որ ես : Ծագող ամէն արեւ նոր
պատեհութիւն մը կը քերէ մարդոց որդիներուն եւ
աղջիկներուն : Լրացող ամէն լուսին պատեհութեան
նոր ամիս մը կը նշանակէ : Երկինքի մութ կապոյ-
տին վրայ աւազի պէս ցանուած անհամար աստղե-
րէն իւրաքանչիւրը աստղ մըն է յոյսի :

Մոռցի՛ր : Յառա՛ջ նայէ դուն :

ԹՇՆԱՄԻՆ

Ովոր ալ ես, կայ մէկը որ չի սիրել քեզ:

Կեանքի թատերաբեմին վրայ մշտակայ դէմք
մըն է ան, թշնամին: Միշտ հոն է ան, նստած դա-
ժան ու լուռ, կամ դաւ մը նիւթելով զրաղած:

«Սառոյցի պէս ջինջ, ձիւնի պէս մաքուր ալ
ըլլաս չես կրնար խուսափիլ զրաղարտութենէ:»

Ազնուաբարո'յ օրիորդ, բարի ու գեղեցիկ, Աս-
տուծոյ բոլոր արարածներուն հանդէս սիրտդ ջեր-
մին սիրով մը բարախուն, Մայիսի պէս երջանկու-
թիւն ու ծաղիկ սփոել կ'անձկաս շուրջ բոլորդ, բայց
կայ մէկը որուն համար քու ներկայութիւնդ նեղա-
ցուցիչ է եւ որուն հաճելի պիտի ըլլար որ դուն մէջ-
տեղէն վերցուէիր:

Հոգիներու տարրարանութեան մէջ այս վանո-
ղականութիւնը որքան տարօրինակ նոյնքան անու-
րանալի է:

Երբէք մարդկային էակ մը աշխարհ չի դար ա-
ռանց ունենալու իր հակառակորդը: Ամէն դրական
ունի իր ժխտականը: Ամէն սիրոյ մէջ կայ փոքրիկ
բիծ մը ատելութեան: Երկինքն ու դժոխքը, իրենց
խորագոյն նշանակութեամբ, կը հոգին ամէն մարդ-
կային սրտի:

Կեսար իր Բրուտոսն ունէր, Սոկրատ իր Մելի-
տոսը եւ Յիսուս՝ նախանձող փարիսեցիները:

Զարմանալի չէ՞ք դտներ ասիկայ: Այո, տարօ-
րինակ ու չարագուշակ բայց իրական: Աղաւնիին

վերեւը բազէ մը կը սաւառնի , ճանճին համար սարդը կը ճօճի իր ոստայնին մէջ պատրաստ , այծեամին համար վագր մը կայ պահութած մացառներու ետին , իսկ հոգիին՝ աստուածներուն մէջ կայ մէկը որ խեթիւ կը նայի :

Եւ որչափ որ բարձր ելլես , որչափ փայլուն որ գրես անունդ համբաւի մագաղաթին վրայ , որչափ շոնդալից որ ծափահարուիս եւ որչափ ուշագրաւ որ ըլլայ յաղթանակդ , այնչափ ստոյդ պիտի ըլլայ , ծափահարող բազմութեան հետ խառնուած , մոայլ կերպարանքը Մուրթքէի մը որ «թագաւորին դուռը կը նստի .»

Ամերիկան սիրելի երկիր մը չէ^o : Կան սակայն , որ կ'ատեն զանիկայ անվերապահօրէն : Նախազահ Ուիլսըն փայլուն դէմք մը չէ^o պետական մարդոց մէջ : Կան , սակայն , շատեր որ անոր անկումը պիտի ողջունեն ուրախութեամբ եւ անձկանօք կ'սպասեն անոր սխալները գտնել՝ տարփողելու համար զանոնք աշխարհին :

Կրնայ ըսուիլ թէ թշնամիին զօրութիւնը չափանիչ մըն է մէկու մը յաջողութեան : Որչափ աւելի արժես , այնչափ աւելի սուր կը ֆշայ ան : Շատեր Քանկրէսի անդամ ընտրուած են իրենց թշնամիին հակառակութեամբը եւ շատ մը գրողներ համբաւի հասած են հալածուելով :

Թշնամիին հետ չափուելու լաւագոյն կերպն է ցուցնել անոր թէ չես զիջանիր անոր հետ կոռուիլ , կը խորհիս թէ չարժեր : Ոչինչ աւելի կը կատղեցնէ չարութիւնը քան գտնելը թէ դուն կարեւորութիւն

Ան իրերէն վեր կ'ապրի : Կ'զգուշանայ պերճանքէ , նկատելով զայն գուշիկ եւ էապէս անարդար : Իր կեանքը կը յատկանշուի աղնիւ պարզակեցութեամբ մը :

Երբէք պարտքի տակ չիյնար ան : Երբէք չի չնթեր , չի քծնիր իր մեծերուն , ոչ ալ խիստ է իր ստորադասներուն : Երբէք բարձրաձայն չի խօսիր , չի ջղայնանար ոչ ալ յոռետես կ'ըլլայ : Երբէք չի յափրանար կեանքէն եւ ոչ ալ կը վախնայ մահէն :



ՃՇՄԱՐԻՏ ԱՄԵՐԻԿԱՑԻՆ

Ի՞նչ է ճշմարիտ Ամերիկացին :

Հայրենասէր մըն է ան , բայց ո'չ կուսակցական
մը :

Քուէ կուտայ :

Իր տուրքերը կը վճարէ պարկեշտօրէն :

Հասարակաց հարցերու ինքինքը տեղեակ կը
պահէ միշտ :

Յեղային նախապաշտումէ զերծ է . կ'ուզէ որ
սեւամորթն եւ զեղնամորթը իրեն համահաւասար
արտօնութիւններ եւ պատեհութիւններ վայելեն :

Կ'ատէ զինապաշտութիւնը , բայց պատրաստ է
ծառայելու բանակին կամ նաւատորմին մէջ , երբ
իր երկիրը պատերազմի բոնուի :

Անոր սիրտը քիչ մը աւելի արագ կը բարախէ
երբ կը տեսնէ աստեղազարդ դրօշը :

Հոգեկան երեք տարրերէ բաղադրուած է ան—
Ուաշինկթըն , Ֆրանքլին , Լինքըն :

Կը յարգէ կիները , բոլոր կիներն անխտիր :

Շիտակ աչքերուդ մէջ կը նայի եւ իր խորհածը
կը խօսի պարզօրէն , առանց դարձուածքի :

Կը յարդէ բոլոր աշխատողները եւ առողջ ար—
համարհանք մը ունի ծոյլերուն հանդէալ :

Ծանր կը խօսի եւ իր խօսածէն քիչ մը աւելին
բաել կ'ուզէ միշտ :

Աններողամիտ ոգիէն զատ ուրիշ ամէն բանի
հանդէալ ներողամիտ (tolerant) է ան :

Փոյթ չըներ քու կրօնական հաւատալիքներուդ
մասին, բաւական է որ պարկեշտ ըլլաս :

Իրեն յատուկ զուարձախօսութիւն մը ունի,
բայց կը խնդայ իր աչքերովը մանաւանդ քան իր
բերանովը :

Լաւ կորսնցնող մըն է :

Չորս տարին անդամ մը քաղաքական բարեկեն-
դան մը կ'ընէ՝ անձնատուր ըլլալով ամենէն նախնա-
կան ու նեղմիտ կուսակցական ոգիի. բայց երբ այդ
շրջանը վերջ կը գտնէ, նորէն Ամերիկացի կ'ըլլայ
ան, կը մոռնայ իր անցեալ կիրքերն, եւ ընտրուած
անձին կուսակից կ'ըլլայ՝ շահողը ո՛ր կուսակցու-
թիւնն ալ եղած ըլլայ :

Էապէս ուամկավար է ան, այսինքն իր հաւատքի
հանդանակը չէ — «Ես բանով մը պակաս չեմ ուրիշ-
ներէն», այլ է — «Ուրիշները բանով մը պակաս չեն
ինձմէ» :

Կը սիրէ դրամ շահիլը, բայց կը սիրէ նաեւ
տեսնել որ ուրիշներն ալ դրամ շահին : Ան համ չառ-
ներ հարստութենէ երբ իր չորս կողմը աղքատու-
թիւն տեսնէ :

Կ'ուղէ ունենալ իր սեփական ընտանիքը, իր
սեփական առեւտուրը, իր սեփական բնակարանը եւ
իր սեփական կարծիքը :

Անիկայ առանձին սերունդ մը, տոհմ մը կամ ցեղ
մը չէ, ոգի մըն է : Անոր ծնողքները կրնան ըլլաւ
ֆրանսացի, իտալացի, Զեխ, Լեհ կամ Գերման,
բայց ուրիշ ոգի ունի ինք, նորէն ծնած է, Ամերի-
կացի է :

Բարենորոգումի կը հաւատայ ան ու չէ թէ յեղափոխութեան :

Կ'ատէ դասակարգը :

Երբ օրէնքները իր գործին չեն գար, կը փոխէ զանոնք, չոտնակոխեր :

Անոր ազգը ազգերու ամենէն նորն է . անորն է մարդկութեան երիտասարդութիւնը :

Ան հաւատարիմ է — իր ընտանիքին, իր բարեկամին եւ իր հայրենիքին :

Բայց անոր հաւատարմութիւնը չի նշանակեր ստախօսութիւն, լրտեսութիւն, անդթութիւն, տըմարդութիւն :

Ինչ որ կը բաղձայ իր երկրին համար, նոյնը կ'ուզէ որ ուրիշ երկիրներ ալ ունենան իրենց համար :

Զի վախաքիր որ իր երկիրը տիրէ աշխարհին, այլ կ'ուզէ որ մեծ եղբայրը ըլլայ անոր :

ԴՐԻՄԱՆ

Բացօղեայ կեանքի լաւ դեղաչափ մը դարման
պիտի ըլլար գրեթէ ամէն բանի :

Գլխարկ կրելը ձգէ եւ մազերդ բաց օդին տուր
ու ճաղատութենէ զերծ պիտի մնաս :

Բոկոտն քալէ , եւ ոտքերդ տասը տարի պիտի
երիտասարդանան :

Զգեստներդ հանէ եւ աւազին վրայ պառկէ արե-
ւին մէջ , ըստ մը սեւցիր եւ վայրենիի մը չափ առողջ
պիտի ըլլաս :

Դուրս դնա՛ եւ ախորժակ դտիր . դուրսը կը
դտնուի ան :

Տուներն անհանգիստ ընող ուրիշ առնէտներ եւ
մուկեր են Դժմարսութիւն , Պնդութիւն , Լեարդի
հիւանդութիւն եւ Անքնութիւն :

Զէ թէ մինակ մարմնական հիւանդութիւններ ,
հապա նաեւ բոլոր ուրիշ տեսակ ախտեր եւ համա-
ճարակներ տունի ծնունդներ են :

Հաւատքի բոլոր հանգանակները գոց սենեակ-
ներու մէջ շինուած են : Կրօնք , Հաւատք , Յոյս , Սէր
եւ Քաջասրտութիւն կը բնակին անտառներու եւ
մարդաստաններու մէջ , կը նաւարկեն ծովերու վր-
աշ , կը փնտուն հով ու արեւ :

Յիսուս դուրսը կը սորվեցնէր , բաց օդին մէջ կը
քարոզէր : Եկեղեցական ժողովները դոնփակ կը
դումարուին : Լերան վրայի քարոզէն դնա հեղձու-
ցիչ օդով թունաւորուած ժողովասրահի քարոզին ,

Եւ հետեւած պիտի ըլլաս կրօնքի անկման ուղեղծին :

Դաստիարակութիւնը դուրսը տրուելու է : Իմ
սիրական երազս է Բացօղեայ Համալսարանը ուր
աշակերտներ կ'երթան բոկոտն եւ գլխարաց եւ կը
սորվին աստղերուն տակ : Այս համալսարանը պիտի
սորվեցնէր պղտիկներուն յովազի մը չափ առողջ
ըլլալ : Եւ քաջառողջ մարմինները պիտի արդիլէին
շատ մը ջղագար մտային քմայքներ :

Միայն դուրսը կրնաս սորվիլ Բուսաբանու-
թիւն, Երկրաբանութիւն, Աստեղագիտութիւն եւ
համանման գիտութիւններ : Իրական գիտութիւնը
դուրսը կ'ապրի ինչպէս ցայտախաղը :

Դուրսը խաղցիր : Բացօղեայ խաղերը ներսի
խաղերէն լաւագոյն են :

Լաւագոյն է դուրսը ուտել : Զին աւելի առողջ է
քան մարդը որովհետեւ քալելով կ'արածուի :

Բացօղեայ կեանքը լուծումն է բանտի հարցին :

Բանտի խցիկէն արեւլոյսը հանել կը նշանակէ
մարդկային աղբաղէզը տանիլ ապականութենէ
դէպի վերաշինութիւն :

Մտազարներ որ շատ կատաղի են երբ կ'արդի-
լափակուին, կը խելօքնան երբ դուրս կը հանուին :

Պղտիկ տղաքներ դուրսը կը գիրնան, տանը մէջ
կը նիհարնան :

Դուրսի կեանքը աժան է եւ առատ :

Աստուած ստեղծեց Դուրսը, մարդը ստեղծեց
Ներսը :

Աստուած դուրսը կը բնակի. ձեռագործ տա-
ճարներու մէջ կը բնակին — կուռքերը :

ՆՈՐ ԱԶՆՈՒԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

Չարլս Մ. Շուապ, Պատահականութեանց Տորմիղի Ընկերութեան պետը, միլիոնատէր եւ երկաթիթագաւոր, վերջերս ատենախօսութեան մը մէջ սադաղափարը արտայայտեց .—

«Սկսելու վրայ ենք, եթէ երբէք սկսած չենք արդէն, ընկերային նոր թուական մը որուն կարելիութիւնը շատ քիչեր երազած էին : Մարդիկ սկսած են հաւատալ թէ ասղագայի ազնուականութիւնը պիտի չըլլայ ազնուականութիւնը հարստութեան կամ տիտղոսի, այլ այն մարդուն որ բան մը ըրած է իր ընկեր արարածներուն կամ իր երկրին համար : Աւելի ճշմարիտ ռամկավարական կեանք մը պիտի ըլլայ այն քան անցեալինը : Հարստութիւն եւ աղքատին միջեւ շեշտուած տարբերութիւն մը պիտի չգտնուի :

«Չեմ ուզեր ընկերվարական մը նկատուիլ,» շարունակեց ան, «քանզի կ'ուզեմ կարելի եղածին չափ երկար ժամանակ պահել ինչ որ արդարապէս ինձի կը պատկանի : Ինչ որ ըսել կ'ուզեմ սա է թէ մարդ լոկ հարստութեամբը վարկ մը պիտի չշահի ընկերութեան մէջ եթէ օգտակարութիւն մը չունենայ աշխարհին :»

Ընկերային ամէն կարդ կ'արտադրէ իր ինքնայտուկ ազնուականութիւնը : Եղիպտացիներն ունէին իրենց նուիրապետութիւնը, Հռովմայեցիներն՝ իրենց պատրիկեաններն, Գերմաններն՝ իրենց Ճընքըները, Անգլիացիներն՝ իրենց հողատէրերը եւ Ամերիկացիներն իրենց ընչապետները :

Չափազանցութիւն չէ յուսաւ թէ վերջերս պատերազմի կրակներէն եւ անոր պատճառած ահոելի միահալումէն դուրս պիտի դան լաւագոյն իրակարգի մը սկզբնաւորութիւնն ապահովող համոզումներ :

Մարդկային էակի մը արժէքը աւելի լաւ պիտի հասկնանք : Զենք կրնար հրաժարիլ հերոսապաշտութենէ, անիկայ բնազդածին է մեր մէջ : Պէտք է ունենաք մեր պատուանդանները . բայց ապազային մէջ անոնց վրայ չպիտի կանգնենք արձանները թագաւորներու եւ իշխանիկներու որոնք ծնունդի դիպուածին կը պարտին իրենց երեւելիութիւնը, ոչ ալ ճարպիկ միլիոնատէրներու որոնք գլած անցած Են իրենց ընկերներուն սրամտութիւնն ստացումի պայքարին մէջ, ոչ զինուորական արկածախնդիրներու՝ որոնք ժողովուրդի մը թշուառացման պատեհութիւնն օգտագործած են ինքզինքնին բարձրացնելու համար, ոչ ալ սուրբերու՝ որոնք հռչակ հանած են աշխարհը ձգելով, ոգեզմայլութիւն մը վայելելու համար . այլ մեր հիացումը պիտի ուղղուի մանաւանդ անոնց որոնք Ասու Պէն Ատհէմի օրինակին հետեւելով իրենց անունները արձանագրել տուած են իրենց ընկեր արարածները լաւագոյնս սիրողներու ցանկին մէջ, կամ հետեւելով աւելի բարձր օրինակին Ասոր որ թէպէտ իր հետեւողներէն ողջունուած է իրր թագաւոր թագաւորաց եւ Տէր տէրանց եւ իրը աստուածութեան լեցունութիւնը մարմնապէս», բայց ինք կը շրջէր բարիք գործելով, եւ կը սիրէր ինդինքը կոչել «Ծառայ Ամենուն»;

ՃՇՄԱՐԻՏ ՄԱՐԴԼ

Գուցէ երբէք չպիտի կրնաս հասնիլ Միացեալ
Նահանգներու նախագահը ըլլալու պատիւին, որ-
դեակ, կամ գուցէ երբէք չպիտի կրնաս ըլլալ առեւ-
տրական մեծ տան մը պետը եւ կտրոններ կնքել՝
նստած մահողանիէ սեղանի մը վերեւ, գուցէ չպի-
տի կրնաս ըլլալ հերոս մը պատերազմի, կամ սիր-
ուած անուն մը՝ զրականութեան մէջ. բայց քու
ձեռքդէ է ըլլալ ասոնցմէ որեւէ մէկէն աւելի մեծ
բան մը — քու ձեռքդէ է ըլլալ նշմարիտ մարդ:

Եւ բանին գեղեցկութիւնն հո՞ն է որ աշխարհի
այս ամենաբարձր կատարելութեան տիրանալու հա-
մար ամէն ինչ իրապէս ունիս քու տրամադրութեանդ
տակ: Կրնաս ըլլալ ճշմարիտ մարդ եթէ ուզես: Ոչ
ոք կրնայ արդիլել քեզ: Ժառանգականութիւնը չի
կրնար գայթեցնել քեզ եւ կեանքիդ պարագաները
ամենաթեթեւ տարրերութիւն մը իսկ չեն ըներ:

Կառավարիչ ընտրուիլը կրնայ քու կարողու-
թեանդ սահմանին մէջ ըլլալ կամ ոչ: Գործի մէջ
յաջողիլը բացարձակ ապահովութիւն մը չի խոս-
տանար երբէք: Առողջ եւ զօրաւոր կրնաս ըլլալ թե-
րեւս, բայց արկածի կամ հիւանդութեան կարելի-
ութիւնը կայ միշտ: Կարելի է որ սիրած կինդ շա-
հիս, նոյնչափ կարելի է որ կորսնցնես զանի:

Ամէն բանի մէջ կայ գիպուած եւ բաղդ: Մէկ
բան միայն բացառութիւն է ասկէ — կրնաս ըլլալ
ճշմարիտ Մարդ եթէ անկեղծօրէն ուզես: Եւ բոլոր

դժոխքն ու ժառանգականութիւնը, արկածներն ու դժբաղդութիւնները չեն կրնար պարտութեան մատնել քեզ:

Սփոփարար չէ[○] արդարեւ զիտնալ թէ աշխարհի մէջ կայ բան մը որ բացարձակ ստուգութիւն է: Եւ կրկնակի սրտապնդիչ չէ[○] տեսնել թէ այդ միակ բանը մեծաղոյնն ու պատուականաղոյնն է բոլոր բաներուն:

Եւ ի՞նչ է ձշմարիտ Մարդը:

Ձշմարիտ մարդն ան է որ իր զիտցած լաւաղոյնը կ'ապրի:

Այս է ամէնը: Շատ պարզ է, կը տեսնես: Կեանքի բոլոր մեծ բաներուն պէս պարզ է այն ու բացայսյու:

Բաւակսն չէ զիտնալ ինչ որ լաւաղոյնն է: Դատարկապորտ մը կամ վախկոտ մըն ալ զիտէ զայն յանախ, բայց չի գործադրեր, չապրիր:

Զգալ, ըմբռնել, դնահատել, սիրել լաւաղոյնը՝ չի նշանակեր ըլլալ ձշմարիտ Մարդ: Կան շատ մը խմաններ եւ ծոյլ անառակներ որ դերազանցապէս զգայուն են:

Ձշմարիտ մարդն ան է որ միջավայրի պարագաներուն կը պատասխանէ վեհանձնօրէն: Որքան աւելի ուժեղ ըլլան հարուածները եւ որքան աւելի վհատեցուցիչ ըլլայ կացութիւնը, այնքան աւելի պայծառօրէն կը փայլի ան:

Ձշմարիտ մարդը կը յարդէ ինքղինքը, արժանապատուութիւն ունի: Ինքնայարզութիւնը շատ մօտ կուզայ Աստուածայարդութեան, երկիւղածու-

թեան : Ճշմարիտ մարդը ունի անձնական ինքնայա-
տուկ նուիրականութիւններ մարմինի , խորհուրդի ,
զգացումի : Ակնածանքի մթնոլորտ մը կը չըջապա-
տէ միշտ անոր անձը :

Ճշմարիտ Մարդը աւելի կը հաստատուի եւ
կ'զգաստանայ պատասխանատութեամբ , յաջո-
ղութեամբ եւ համբաւով :

Ճշմարիտ Մարդը կը ջղապնդուի եւ կը խթան-
ուի անյաջողութեամբ եւ պարտութեամբ : Ճշմա-
րիտ Մարդը լաւ կորսնցնող մըն է : Երբէք չի քրթ-
մնջեր : Միշտ վեր կը կանգնի եւ նորէն կ'սկսի մա-
քառումի :

Ճշմարիտ Մարդը երբէք խօսքի առարկայ չըներ
ինչ որ աշխարհը կը պարտի իրեն , երջանկութիւնը
որուն ինք արժանի է , պատեհութիւնը որ իր իրա-
ւունքն է եւ ասոնց նման ուրիշ բաներ : Իր բոլոր
պահանջն է ապրելու եւ իր մարդկութիւնը արժե-
ցնելու իրաւունքը :

Ճշմարիտ Մարդը հաւասարապէս պարկեշտ եւ
ուղղամիտ է իր սենեակին առանձնութեան ու մթու-
թեան ինչպէս հասարակութեան մէջ :

Ճշմարիտ Մարդը չուզեր բարեկամական միջ-
նորդութիւն , պարզեւներ եւ շնորհներ : Կ'ուզէ դորձ
եւ արդար վարձք :

Ճշմարիտ Մարդը հաւատարիմ է իր բարեկա-
մին եւ անոր համբաւին նախանձախնդիր է իրեւ
իրենին :

Ճշմարիտ Մարդը վստահելի է : Անոր պարզ

խոստումը այնքան յարդի է որքան Ս. Գրքին վրայ ըրած երդումը :

Ճշմարիտ Մարդը իր խոստացածէն քիչ մը ամելի կը կատարէ միշտ :

Ճշմարիտ Մարդը չուզեր ոչինչի փոխարէն բան մը առնել, այսինքն ուրիշը խարել, ասոր համար չուտ հարստանալու հետամուտ եղողները չեն կը ռնար գործածել զանի :

Ճշմարիտ Մարդը կը պատուէ կինը, որեւէ կին անխտիր : Զի կրնար կնոջ մը վնասել ֆիզիքապէս կամ բարոյալէս : Կը յարի իր կնոջ : Կրնայ հաւատարիմ մնալ անոր՝ նոյնիսկ եթէ անկարելի ըլլայ սիրել զանի :

Ճշմարիտ Մարդը ինքն իր գործով կ'զբաղի : Զի դատեր ուրիշները :

Ճշմարիտ Մարդը միշտ չքմեղանք մը ունի ուրիշներուն համար, բայց ոչ երբէք իր անձին համար : Համբերող եւ ներողամիտ է ուրիշներուն, խստապահանջ է իր անձին համար :

Ճշմարիտ Մարդը ուրախ է ապրելուն համար եւ չի վախնար մեռնելէ :

Ճշմարիտ Մարդը — պէտք կա՞յ ուրիշ ստորոգելիքներու — ճշմարիտ Մարդ է : Լաւագոյն, ընտրելագոյն, աղնուագոյն բանը, այո՛, ամենէն կազդուրիչ բանը զոր կարելի է զտնել աշխարհի վրայ — մէկ բացառութեամբ որ է ճշմարիտ կինը :

ԴԱՍԱԼԻՔՆԵՐԸ

Պատմութիւնը լեցուն է դասալիքներով։ Անոնք աշխարհի թատերաբեմին վրայ կը հանդիսադրեն ամենէն ուշագրաւ նկարագիրներէն մէկ քանին։

Հռչակաւոր անուանացանկ մըն է անոնցինը։ Եղիա, Յովնան, Պիղատոս, Ռոմոլա, Կարոլոս Ե., Համլէթ — իսկ դո՞ւն, ի՞նչ կը վկայես անձիդ համար։

Ասոնցմէ ոմանք առժամապէս միայն դասալիք եղան եւ յետոյ նորէն դարձան իրենց պարտականութեան։ Ուրիշներու դասալքութիւնը մահացու էր։

Փախուստ տալն եւ յուսահատիլը ոչ մէկ ատեն պատուաւոր ու ազնիւ չեն եղած։

Խուսափողը չի կրնար շինիչ կերպարանք մը ցուցագրել։

Կար ժամանակ ուր մարդիկ կը խորհէին թէ աշխարհի չարիքները կրնային դարմանուիլ աշխարհէն հրաժարելով։ Կ'առանձնանային քարայրներու եւ վանքերու մէջ։ Աշխարհը կը ձգէին՝ անոր փրկութենէն յուսահատ, եւ ինքզինքնին կը նուիրէին իրենց անձերը խանձողներու պէս կրակէն խլելու աշխատութեան։

Պընեանի «Քրիստիանոսի Ճամբորդութիւնը» անուն գրքին մէջ Քրիստոնեան կը պատկերացուի իրրեւ մէկը որ՝ մատները ականջներուն մէջ՝ կը

փախչի իր քաղաքէն եւ ընտանիքն դէսլի Երկնային
Քաղաքը : *

Աշխարհը հիմայ հասկցած է այս ընթացքին
վնասակարութիւնը : Եկեղեցին միսիոնարներ կը
դրկէ ամէն կողմ : Ընկերային բարենորոգիչներ կեր-
թան եւ կ'ապրին ինկած դասակարգերու մէջ : Այս
գործելակերպը աւելի առողջ գաղափարի մը յայ-
տարարն է :

Աշխարհի յառաջդիմութիւնը պիտի նպաստա-
ւորուի մեր գործունէութե՞նէն թէ մեր դասալքու-
մէն . ասիկա հարց մըն է որ պէտք չունի վիճարա-
նութեան ենթարկուելու : Մարդկութիւնը անտարա-
կոյս պիտի շարունակէ իր ընթացքը դէպ յառաջ՝
դուն եւ ես ձեռք տանք անոր կամ ոչ : Ճակատագիրը
ունի իր հսկայ ծրագիրը , եւ եթէ մէկը չուզեր կա-
տարել անոր մէջ իրեն սահմանուած դերը , պիտի
գտնուի ուրիշ մը որ կատարէ զայն նոյնքան յաջո-
ղակութեամբ :

* Պէտք է ըսել թէ հեղինակը հոս արդարութիւն
ըրած չէ Պընիանի , վասնզի անոր հիանալի Երկը —
Քրիստիանոսի Ճամբորդութիւնը — ծայրէ ի ծայր
այլարանական դրուած մըն է , որուն վերոյիշեալ
հատուածը նկարագրապէս առնելու սխալը կը գոր-
ծէ Ֆրէնք Քրէյն : Քրիստոնէին մատները ականջնե-
րուն մէջ դրած փախչիլը չի նշանակեր մարդոց ըն-
կերութենէն հրաժարիլ ճգնաւորաբար ապրելու հա-
մար , այլ հրաժարիլ աշխատասիրութենէ եւ մեղքէ՝
մարդոց մէջ ապրելով հանդերձ ; Ծ . թ .

Հարցումը այն չէ թէ ի՞նչ պիտի պատահի տիեզերքին, եթէ ես դասավիք ըլլամ, այլ թէ ինչ պիտի պատահի ինձի: Ինչ որ Մուրթքէ ըսաւ Եսթերի երբ նէ կը վարանէր ժողովուրդին համար բարեխօսել թագաւորին մօտ, նոյնը կընայ ըսուիլ քեզի եւ ինձի. «Այս ժամանակին մէջ եթէ դուն լուս, Հրեաներուն ուրիշ տեղէ մը օդնութիւն եւ ազատում կուզայ, բայց դուն ու քու հօրդ տունը կը կորսուիք:»

Բաել ուղուածը սա է թէ կեանքի գերագոյն վայելքն է քաջութեամբ կոռւիլ մարտադաշտի այն անկիւնը ուր դրուած է մարդ: Ոչ ոք արժանաւոր զոհացում մը գտած է փախուստի մէջ:

Դասալքութիւնը կը յայտաբերէ անրարոյ տկարութիւն:

Զգայնութիւնը պէտք չէ փայփայուի, պէտք է յաղթահարուի:

Քալէ՛, յառաջ զնա՛. մոոցի՛ր վէրքերդ, փոյթմի ըներ հոգիիդ խոցերուն համար, արհամարհէ վտանգը, մէկդի ըրէ նախազգացումներդ, կատարէ պարտականութիւնդ, եւ պիտի ունենաս այնպիսի ուրախութիւն մը զոր դասավիք մը չի կընար ճաշակել երբէք:

Կ'ըսեն թէ շանաձուկերը կը վախնան այն մարդէն որ շարունակ եւ աշխուժիւ ջուր կը ցայտեցնէ իր շուրջը: Վախի թոչունները չեն թառիր այն հոգիին վրայ որ ոգեւորեալ գործունէութեան մէջ է շարունակ:

Միախարութեան ամենէն ազնիւ, ամենէն ժա-
քուր չիթը որ կրնայ զուարթացնել ժարդու ժը
վերջին ժամը՝ կարենալ ըսելն է, շահած ըլլայ
կամ կորսնցուցած, «Բարի պատերազմը պատերազ-
մեցայ :»

ՔԱՂԱՔԻԿԹԻԿՆ ՊԵՏՔ է

Քաջութիւն պէտք է ընելու համար որեւ է բան
որ կ'արժէ ընել :

Ամէն իրական յառաջդիմութիւն հոսանքն իվեր
է :

Բոլոր իրական պսակները — հոգիի պսակները
և մեծագործութեան պատկերները, ոչ թէ ոսկիի
պսակները — վարձատրութիւններն են պայքարի :

Քաջութիւն պէտք է —

Համբերելու համար,

Պաղարիւնութիւնդ պահելու համար,

Միտքդ զարգացնելու համար,

Մարզանք ընելու և մարմինդ ճկուն պահելու
համար :

Ուղիղ սննդառութեան համար, այսինքն որ ու-
տես առողջութեան համար ու չէ թէ հաճոյքի :

Դրամ խնայելու համար :

Գործդ յառաջ մղելու համար :

Ճշմարտութիւնը խօսելու համար :

Մաքուր պահելու համար միտքդ, բերանդ, հո-
ղիդ :

«Ոչ» ըսելու համար :

Չուզած բանդ ընելու համար, ինչ որ կը նշա-
նակէ կարգապահութիւն, տիսիրլին :

Վճարելու համար պարտքերդ :

Հաւատարիմ ըլլալու համար — իտէալներուդ,
կնոջդ, էրկանդ, բարեկամիդ, հայրենիքիդ :

Բսելու համար, «Զեմ դիտեր» :

Սեփական մտածումդ ունենալու, քու հաշուոյդ խորհելու համար :

Դիմադրելու համար խուժանին :

Բլլալու համար պարկեցու, պարզ, շիտակ :

Եւ՝ անձնատուր չըլլալու համար մտատանջութեան :

* * *

Սա բաները, սակայն, դիւրին են. —

Դիւրագրգիռ, զայրացկոտ ըլլալ :

Տեղի տալ կիրքերու դրդումին եւ ըսել, «Ուրիշ կերպ չեմ կրնար ընել, ձեռքս չէ», եւ ջանք մը չընել ինքղինքդ զսպելու :

Անձնատուր ըլլալ մտաւոր ծուլութեան, դրականութեան թափթփուքները միայն կարդալ եւ չմշակել լրջօրէն ուսանելու ունակութիւնը :

Ծոյլ ու անզործ թափառումով ժամավաճառ ըլլալ, եւ դործ կամ մարզանք ընել միայն երբ սիրտըդ ուզէ :

Ուզածդ ուտել :

Սպասել որ բազդը բերէ :

Ստել, անհաւատարմութիւն ընել, անմաքուր ըլլալ :

Համաձայնիլ անոնց հետ որ ճշմարտութեան կողմը չեն, պարզապէս զերծ մնալու համար նեղութենէ կամ հալածանքէ :

Պարտականութիւնը չտեսնելու դարնել, փախուստ տալ :

Պարտք ընել եւ ըսել, «Վրաս դրէ» :

Խմբակի մը անդամակցիլ եւ-կուսակցութիւնը
վեր բռնել ճշմարտութենէ :

Ամբոխին հետ երթալ՝ ըսելով, «Զայն բազմու-
թեան ձայն Աստուծոյ :»

Գէշ ունակութիւն մը կազմել եւ սնուցանել
զայն ցկեանս :

Հետեւիլ կիրքերուդ դրդումին ու չէ թէ բանա-
կանութեանդ :

Լեցնել մարմինդ ախտերով, միտքդ՝ մոլորու-
թիւններով եւ հոգիդ՝ մեղքերով :

Ապականութեան մէջ մխրճուիլ, անձդ ողոքել,
ինքինքդ արգահատել, ինքինքդ չքմեղել, եսդ
մեծցնել եւ նկարագիրդ կործանել :

Եւ՝ անձնասպան ըլլալ :

Դիւրին է դէպի վար երթալ :

Քաջութիւն եւ կամքի ոյժ ոլէտք է դէպի վեր
եւ դէպ յառաջ երթալու, նոյնիսկ պարկեշտ մնալու
համար :

ԴԱՍԻԱՐԱԿՈՒԹԵԱՆ ՄԸ ԴՐԱՄԱԿԱՆ ԱՐԺԵՔԸ

Վաճառատան մը գրագիրը պատմեց ինծի հետեւալ պատմութիւնը։ Չեմ գիտեր թէ ուրկէ առնուած է այն, կամ թէ հրատարակուած է երբէք, եւ կամ իրական է թէ մտացածին։ Եթէ վերջին տեսակէն է, ներողամտութիւնը կը խնդրեմ իր հնարիչին։

Բայց այնքան պատուական դաս մը ունի տալու որ կը հարկադրուիմ զրի առնել զայն։ Կը ցուցնէ թէ ո՛ր աստիճան կարեւոր է դաստիարակութիւնը մէկու մը համար որ կ'ուզէ հարստանալ։ Ահաւասիկ պատմութիւնը, մտիկ ըրէք։

Մեր գիւղաքաղաքին մէջ մարդ մը կար որ կարդալ զրել չէր գիտեր։ Օտարածին էր եւ դպրոցի երես տեսած չէր։ Սակայն հաճելի խօսելակերպ մը եւ քանի մը բնական լաւ ժիրքեր ունէր։

Լսեց թէ եկեղեցին մէջ ժամկոչին տեղը թափուր էր, եւ ինքն ալ անգործ ըլլալով գիմում ըրաւ այդ պաշտօնին համար։ Լստ որում լաւ յանձնարարականներ ունէր եւ ժուժկալ էր ու ժրաջան, նպաստաւոր ընդունելութիւն գտաւ։ Հոգարարձուները պաշտօնը անոր յանձնելու վրայ էին երբ մէկը հարցուց անոր թէ կարդալ զրել գիտէ՛ր։

«Ոչ», պատասխանեց մարդը։ Այնատեն հոգարձուները ստիպուեցան ետ կենալ անոր գործ տալու դաղափարէն։ Կարդալ զրել չգիտցող ժամկոչ մը իրենց գործին չէր զար։

Մարդը ծխավաճառ բարեկամ մը ունէր . անոր
գնաց ու պատմեց իր անյաջողութիւնը :

«Ճես թէ քեզի համար ինչ պիտի ընեմ , Թօնի ,»
ըսաւ իր բարեկամը : Ահա քեզի տուփ մը սիկար ,
գնա' , ծախէ' զանոնք , տեսնեմ քեզ :»

«Շատ լաւ» , բացազանչեց մարդը :

Սիկարները ծախեց , շահովը նորեր գնեց : Տւ-
սաւ որ պատուական վաճառորդ մըն էր ինք :

Շատ չանցած իր սեփական սիկարի խանութը
ունեցաւ : Իր գործը յաջողեցաւ ու մեծցաւ : Առեւ-
տուրի մարդ էր ինք , իր երակներուն մէջ վաճառա-
կանի արիւն կը կրէր :

Ժամանակ մը վերջ տէրն եղած էր երկվեցեակ
մը վաճառատուններու որոնց ամենքն ալ լաւ գործ
կ'ընէին :

Յետոյ գետին մը գնեց եւ մթերանոցի շէնք մը :
Քիչ մը վերջ շահով ծախեց զանոնք : Յառաջ տա-
րաւ անշարժ կալուածի վրայ իր գործառնութիւն-
ները , որոնցմէ ալ հաւասարապէս յաջող դուրս ե-
կաւ :

Օր մը դրամատուն վազեց հեւ ի հեւ եւ ըսաւ
արկղակալին . «Ինձի նայէ' , հարիւր հազար տոլար
կ'ուզեմ եւ շուտով կ'ուզեմ , կրնա՞ս տալ ինձի : Եթէ
ժամը երեքէն առաջ ձեռք անցընմ դրամը , մեծ որս
մը ունիմ ընելիք , խոշոր շահ մը , կը հասկնա՞ս :
Դե՛հ , շուտ ըրէ , փոխ տուր ինձի այդ դումարը :»

Արկղակալը անոր նայեցաւ հետաքրքրութեամբ
եւ ժպտեցաւ : «Ինչո՞ւ համար կ'ուզես դրամ փոխ
առնել , Թօնի : Գիտե՞ս թէ որչափ դրամ ունիս հոս :»

«Ոչ» :

«Առնելիքդ երկու հարիւր յիսուն հազար տոլա-
րէն աւելի է :»

«Ի՞նչ կ'ըսես :»

«Չէի՞ր գիտեր» :

«Ոչ. Ես թուանշաններէ բան չեմ հասկնար,
կարդալ գրել ալ չեմ գիտեր :»

«Տէ՛ր ողորմեա,» գոչեց արկղակալը, «Հապա
ի՞նչ պիտի ըլլայիր եթէ դաստիարակութիւն մ'ալ
առած ըլլայիր» :

«Ի՞նչ գիտնամ,» պատասխանեց Թօնի վայր-
կեան մը մտածելէ վերջ, «ԳՈՒՑԵ ԺԱՄԿՈՉ ԵՂԱԾ
ՊիՏԻ ԸԼԼԱՅԻ :»

ԻՆՉՊԵՍ ԱՊՐԻԼ ՀԱՐԻՒՐ ՏԱՐԻ

Անշուշտ դեղագիր մը կամ կանոն մը չկայ հարիւրամեայ կեանք ապահովող։ Ինչ որ ըսել կ'ուզենք, չափաւոր եւ դգուշաւոր բացատրութեամբ, սա է .— ինչպէս պահել մարմնի մեքենան այնպիսի բնականոն վիճակի մէջ որ, արկածները հաշուէդուրս ձգելով, մեզի համար սահմանուած կեանքի շրջանը բոլորենք առողջ ու կորովի։

Այս արդիւնքը ձեռք բերելու համար նոր բան մը չկայ թելադրելիք ոչ դեղերու եւ ոչ ալ առողջապահական կանոններու ցանկին մէջ։ Բաւական է միայն յիշեցնել հաստատուած կանոնները՝ արդիւնք տիեզերական վորձառութիւն՝ յանձնարարելով միանդամայն հասկցողութիւն կամ խելք դնել ապրելակերպի մէջ։ Հետեւաբար ուշադրութիւն կը հրաւիրենք հետեւեալ կանոններուն .—

Մննդառութեանդ մէջ խելք դիր։ Առրվէ կերակուրներու սննդական արժէքը։ Կե՛ր ինչ որ պէտք է քեզի։ Կերակուրդ ըլլայ պարզ։ Զգուշացիր յազեցութենէ, կուռուկուշտ ուտելէ։ Ուտելը դադրեցուր կատարեալ յազուրդ զգալէ առաջ։ Խաւ ծամէ։

Զուտ ջուր միայն խմէ։ Մասնաւոր ազեր կամ հանքային նիւթեր պարունակող ջուրը կրնայ օդտակար ըլլալ, բժիշկիդ հարցուր։ Առատ ջուր խմէ։ Բնութեան մէջ մարդուս մեծագոյն բարեկամն է ջուրը։

Մաքուր եղիք : Բաղնիք առ կանոնաւորապէս :

Քրտնէ յաճախ : Եթէ չես կրնար թրքական բաղնիք առնել, տանդ մէջ ունեցիր բաղնեսենեակ մը եւ լաւ մը քրտնէ առնուազն շաբաթը մէկ անգամ : Առատ քրտինքը փրկութիւնն է երիկամունքներուն :

Ոգելից ըմպելի, որեւէ ձեւի տակ, մի՛ գործածեր կանոնաւորապէս : Կանոնաւորապէս գործածողը յիմար մըն է : Այնպիսին հաճելի ոգեւորում մը կը վայելէ ի դին հարիւրակ մը ֆիզիքական անկարգութիւններու :

Կրցածիդ չափ շատ ժամանակ անցուր դուրսը : Թարմ օդ, արեւ եւ ջուր երեք համայնարոյժ դեղերն են Բնութեան : Ամառ ձմեռ ննջասենեակիդ պատուհանները բաց սկահէ երբ կը քնանաս :

Կանոնաւոր մարզանք ըրէ : Արդի կեանքը այնքան միօրինակ ու մեքենական է որ մարմինին դընդեղերն ու գործարանները չեն զարդանար ներդաշնակօրէն : Մարզանքի դիրքերն եւ ուսուցիչները շատ են, բայց սկզբունքները քիչ են թուով եւ սովորաբար նոյնն են ամէն դրութեան մէջ : Կանոնաւոր — չէ թէ սկատահական ու բուռն — մարզանքն է օդտակարը :

Զգուշացիր պնդութենէ որ ամենէն առատարուղիս աղբիւրներէն մէկն է ֆիզիքական խանդարումներու : Բժիշկիդ հետ խորհրդակցութեամբ լուրջ ուշադրութեան առարկայ ըրէ զայն :

Զգուշացիր ամէն տեսակ չափազանցութենէ : Զափաւոր եւ ժուժկալ եղիք ամէն բանի մէջ :

Միտքը մեծ ազդեցութիւն ունի մարմնին վրայ :
Մարմինն արդիւնազօր (efficient) վիճակի մէջ պահելը մեծաւ մասամբ մտաւոր ունակութիւններու հարց է : Այս ճշմարտութիւնը շատ կը շեշտուի հիմայ եւ իրաւամբ :

Մտատանջութեան անձնատուր մի ըլլար : Մեծաւ մասամբ ունակութեան խնդիր է այն : Միտքը մի՛ վարժեցներ անոր, մի՛ ձգեր անոր ակօսին մէջ : Մտատանջութիւնը, հոգը, կեանքի խարտոցն է, կեանքը կարճեցնող զլիսաւոր ազդակն է :

Ատելութիւն մի սնուցաներ : Որեւէ մարդկային էակի դէմ ոխ մի՛ պահեր : Ի՞նչ օդուտ ունի : Մոնցի՛ր :

Անցեալին համար ցաւի եւ ապագային համար չարագուշակ նախազգացումներու տեղի մի՛ տարերբէք :

Միտքը զուարթ պահէ : Կրցածիդ չափ շատ խաղցիր ու խնդա'

Գործ մը ունեցիր ընելու : Զգա՛թէ դուն ալ քուրաժինդ կը կատարես աշխարհի մէջ եւ հացդ կը շահիս : Շինարար եւ օգտակար գործով մը չահագրզուէ :

Գործիդ մէջ սիրտ ու հոգի դիր : Նայէ որ ամէն օրուան գործէդ դուն գոհ մնաս :

Ամուսնացիր : Զաւակներ ունեցիր : Աշխարհի վրայ ամենէն առողջ դասակարգը մեծ հայրերն ու մեծ մայրերն են :

Հաւատա՛ Բարութեան ամենակարողութեանը ,

եւ խորշէ որեւէ յաջողութենէ որմէ անբաժան է
վրդովուած խղճմտանքը :

Ասոնք քարոզ հոտող տափակութիւններու պէս
հնչեն գուցէ ականջիղ : Այնպէս ալ են : Բայց անոնց
յաճախակի յեղյեղումը անհրաժեշտութիւն մըն է,
քանի որ կ'անտեսենք զանոնք միշտ եւ աննկատ կը
թողունք : Բաց աստի պէտք է զիտնալ թէ անոնք են
մեղի ծանօթ լաւագոյն կանոններն հարիւր տարի
ապրելու արուեստին :

ՄԵԾԱԳՈՅՆ ԹՇՆԱՄԻՆ

Մարդկային հոգիին ամենամեծ թշնամին է
վախը :

Մարդկային եսին մէն մի բորբոքումին յատակը
վախի չարաւալից կէտ մը կայ : Եթէ միայն կարելի
ըլլայ ասեղի խայթուած մը տալ անոր, մարդը դար-
մանումի ճամբուն մէջ կը մտնէ :

Ամէն մեղք, ամէն վիշտ, ամէն ոճիր եւ ամէն
ստուեր որ կը ծանրանայ մարդկային հոգիին վրայ,
կրնայ թարգմանուիլ վախի լիզուով :

Ո՞րչափ աննկարագրելի չարիքներ գործած է
կրօնական վախը : Անիկայ ծնունդ տուած է այն եր-
կար խաւարամած դարերուն որոնց մէջ աշխարհը
կը չարչարուէր աւելորդապաշտութեան եւ մոլե-
ռանդութեան մղձաւանջէն : Վախը հայրն է անգը-
թութեան : Վախը կ'անասնացնէ : Սատանան երբ
կրնայ վախցնել մեզ՝ շխտակ իր ձեռքին մէջ առած
կ'ըլլայ մեզ : Վախի յանկարծական նոպայի մը աղ-
դեցութեան տակն է որ օձը կը նետուի, չունը կը
խածնէ, ձին կը փախչի, կատուն կը ճանկուէ, մե-
ղուն կը խայթէ, կարիճը կը յարձակի, ցուլը կը
խեթէ, կինը կը ստէ, այրը կ'սպաննէ :

Վախը միւս անունն է Սատանային :

Երբ խուժանը վախի յանկարծական նոպայի մը
կը բռնուի, մարդիկ կը դիւահարին : Վախն է որ
նաւապետը կը գաղանացնէ, գերեվարը կ'անասնա-
ցնէ, բանտապահը կ'անրանացնէ :

Վախը մղած է մայրերը իրենց հոգեհատորներն յանձնելու կոապաշտական խարոյկներու, քուրմերը՝ մարդագոհի:

Եւրոպական կատաղի պատերազմին մէջ կիրարկուած ահարեկչական մեթոտը վախի ծնունդ էր: Քաջասրտութիւնը չէր որ թորփիլահար ըրաւ կուղիթանիան, անմեղ ոչ-պատերազմիկներ կոտորեց Զէփըլինի ոռոմբերով, հեղձուցիչ կազ գործածեց, կիներ բռնաբարեց, անմեղ մանուկներ հաշմեց, նուաճուած հողամասերու սովալլուկ բնակչութեան զլացաւ տալ ուտեստ եւ ժանտատենդի մանրէներով վարակեց գերիներու վրանաքաղաքները (քէմփ), ընդհակառակն իւլացնոր վախն էր այդ ամէն ոճիրները գործողը: Շրջէ վախը եւ պիտի տեսնես թէ անոր միւս երեսն է անդթութիւն:

Վախէն է — իր ընկերներէն ծաղրուելու վախէն — որ երիտասարդը ինքզինքը կը թունաւորէ ալքուով, իր դրամը կը կորսնցնէ բաղդախաղով, եւ իր մարմինը կը վարակէ անպատուութեան տունին մէջ:

Մտատանջութիւնը վախի մէկ տարբեր ձեւն է, ապագայի վախն է, ճակատագրի վախը, Աստուծոյ դժկամակութեան վախը, բաղդի չարաշուք արկածներուն վախը:

Աղքատութեան վախն է որ անբարոյացուցած է շատ մը կիներ եւ գոեհիկ ու նենդամիտ արարածներու վերածած է բաղմաթիւ պատուաւոր այրեր:

Անճարակութիւնը ուրիշ բան չէ եթէ ոչ ուրիշ-

ներէ քննադատուելու վախը որ մեր շարժուձեւին
կուտայ երկչոտ անշնորհութիւն։ Ի՞նչ տղեղ դրսե-
րեւոյթ մը կուտայ մեղի վախը։

Վախը հաւանօրէն պատճառն է թոթովախօսու-
թեան եւ ամէն տեսակ անհաճոյ շարժուձեւի եւ
նիստուկացի։

Երկչոտութիւն, ամչկոտութիւն եւ դիւրազգա-
ծութիւն որ այնքան չարիքներու պատճառ կ'ըլլան
մեղի եւ մեր իրաւունքն եղող շատ մը վայելքներէ
եւ դիւրութիւններէ կը զրկեն մեզ, ուրիշ բան չեն
բայց եթէ վախի տարբեր ձեւեր։

Նախանձոտութիւնը որ սիրտեր կը խորտակէ
եւ սէրեր կը քայքայէ, վախն է սիրոյ, կատաղի ո-
սոխը արիասիրտ վստահութեան։

Եւ վերջապէս միապետութիւն, բռնապետու-
թիւն, բացարձակապետութիւն ուրիշ բան չեն բայց
եթէ ժողովուրդին վախը։ Մեծ քաջասրտութիւն
պէտք է ուամկապետական վարչածեւ մը որդեղբելու
եւ սկահանելու համար։

Երջանկութիւն եւ յաջողութիւն հետապնդելու
համար կեանքի մէջ նետուող երիտասարդութեան
վահանին վրայ արձանագրելի լաւագոյն պատզամն
է այն զոր Եհովան տուաւ Յեսուի երբ այս վեր-
ջինը կը պատրաստուէր իսրայէլի ժողովուրդն ա-
ռաջնորդելու դէպի աւետեաց երկիրը — «Զօրացիր
ու քաջասիրտ եղիր, մի՛ վախնար ու մի՛ զարհուր-
իր, քանզի քու ամէն երթալու տեղերդ քու Տէր
Աստուածդ քեզի հետ է։»

ԳԼՈՒԽԴ ՎԵՐ ԲՌԱՆՔ

Ո՞ր կողմ որ երթաս, վեր կամ վար, մարդիկ
կ'ուզեն օդնել քեզի: Այս չար աշխարհիս կանոնն է
ասիկայ:

Եթէ դէպի վեր կ'երթաս, ամենքս կը փութանք
հրել քեզ դէպի վեր: Իսկ եթէ դէպի վար կ'երթաս,
ամենքս կ'ուզենք քշել քեզ դէպի վար: Եւ ասիկայ է
ինչ որ համակրութիւն կը կոչենք:

Յաճախ գանգատներ կը լսուին թէ հարուստնե-
րը աւելի կը հարստանան եւ աղքատները աւելի
կ'աղքատանան: Ատիկայ միշտ այդպէս եղած է,
այն պարզ պատճառով որ մարդկային բնութիւնն
այդպէս շինուած է: Մարդկային ընկերութիւնն
այնպէս կազմակերպուած է որ հարուստներն աւելի
հարուստ, զօրաւորներն աւելի զօրաւոր եւ տկար-
ներն աւելի տկար ընելու կը սատարէ:

Կանոնն այն է որ «Ամէն ունեցողին պիտի տրուի
եւ չունեցողին ունեցածն ալ անկէ պիտի առնուի:»

Ասոր համար արտնջելն օգուտ մը չունի: Բնու-
թեան անողոք օրէնքներէն մէկն է ասիկայ պարզա-
պէս: Բնութեան օրէնքներուն հետ վարուելու միայն
մէկ ուղիղ կերպ կայ — համակերպիլ առանց տըր-
տնջելու:

Ասիկայ կարելի է կոչել «անգործութեան (ին-
ըրշիա) օրէնքը» յաջողութեան:

Ու այս մասին դու ինքդ ալ յանցաւոր ես: Ո՞ր
մարդն է որ տեսնել կ'ուզես միշտ · չէ[®] որ ամէն մար-

դու տեսնել ուզած անձը : Ի՞նչ գիրք է որ կարդալ կուզես մանաւանդ . չէ՞ որ ամէն մարդու կարդացածը : Ո՞ր վաճառատունն է ուր կը յաճախես գընումներ ընելու . չէ՞ որ այն որ ամենէն ճոխն է ու ամենէն շատ յաճախորդներ ունի :

«Բազմութեան հետեւեցէք», կ'ըսէ վարպետորդի ծանուցանողը (advertiser) որ լաւ ուսումնասիրած է մարդկային բնութիւնը :

Եթէ հարիւր տոլար ունենաս խնայուած , որո՞ւ կ'ուզես յանձնել զայն , աղքատի՞ն որ պէտք ունի անոր : Երբէք . ընդհակառակն կը յանձնես զայն հարուստ սեղանաւորին որ պէտք չունի անոր :

Եթէ քեզմէ քառորդ մը փոխ ուզեմ , առանց առարկութեան կուտաս , քանի որ գիտես թէ ատիկայինծի համար չնշին գումար մըն է : Բայց եթէ կասկածիս թէ ես կարօտն եմ անոր եւ հացի պիտի տամ , այն ատեն բանը կը փոխուի : Չես կրնար քաջալերել այդ տեսակ մուրացկանութիւն , պէտք է ես բարեգործական մարմիններուն դիմեմ :

Արդ այս օրէնքէն օգտուելու կերպն է յաջողութիւն ցուցադրել եթէ նոյն իսկ չունիս զայն , զլուխով վե՛ր բռնել միշտ :

Լաւ հագուէ : Յաջողածներու ընկերութենէն մի՛ խուսափիր : Հաճելի երեւցիր : Խեղճ , ընկճուած մի՛ երեւնար : Կարօտութիւնդ դէմքիդ վրայ թող չգծադրուի :

Կեղծաւորութիւն չէ ասիկայ , յաւակնութիւն ալ չէ : Շիտակ քաջասրտութիւն է : Յայտարարել է աշխարհին թէ քանի հոգիդ վրադ է որոշած ես պայքարիլ :

Շարունակ զուարթերես եղիր եւ անհամակիր
աշխարհը չգիտնալով ինչ ընելիքը՝ պիտի պսակէ
քեզ :

Ալֆրէտ տը Վինիի կ'ըսէ «Ամէն անոնք որ դըժ-
խեմ բաղդին դէմ կը կոռւին, մարդոց հիացումին
եւ լուռ սիրոյն կ'արժանանան :»

Ճակատագիր ըսուածը յոխորտանք մըն է, պլռփ
մըն է : Քաջութեամբ դիմագրաւէ զայն, ասպարէզ
կարդա՛ անոր, եւ անիկայ պիտի քծնի քեզի :

Ճակատագիրը անողոք է անոնց համար միայն
որ դասալիք կ'ըլլան :

Ի՞ՆՉՊԵՍ ՊԱՀԵԼ ԲԱՐԵԿԱՄՈՒԹԻՒՆԸ

Աւելի դիւրին է բարեկամներ ստանալը քան զանոնք պահելը :

Սիրուն շարժումնեւ մը , ուշիմ միտք մը , զուարթ տրամադրութիւն մը , վեհանձնական շարժառիթ մը , բարեպատեհ առիթ մը կրնան քու մէջդ շահադրդութիւն արթնցնել անձի մը հանդէս առաջին հանդիպումիդ , եւ բաժնուելէդ ետքը ըսել տալ քեզի «Լաւ տղայ է» , կամ «Լաւ աղջիկ է» :

Ճշմարիտ բարեկամութիւնը աստիճանաբար կը կազմուի եւ կ'աճի :

Ամենէն առաջ կրնաս անտարբեր ըլլալ անոր հանդէս , նոյնիսկ կրնաս չախորժիլ անկէ : Անիկայ կրնայ խոժոռ ըլլալ կամ վերապահ , կամ կրնայ ունենալ տարօրինակ կողմեր որոնք հաճելի չեն թուիր քեզի : Կրնայ այնչափ հանդարտաբարոյ ու լուակաց ըլլալ որ ապուշ երեւի : Կրնայ ունենալ արմատական համոզումներ եւ զանոնք յայտարարել չափազանց ինքնավատահութեամբ : Կամ կրնայ երեւնալ չնական , կամ չափազանց ձեւասէր կամ շատախօս , կամ գոռող , կամ եսասէր :

Բայց ժամանակն է որ պիտի վճռէ : Անոր հետ չփման կուզաս յաճախ : Անոր հետ կը յարաբերիս դործի կամ խաղի մէջ , սեղանի վերեւ , ակումբի կամ խմբակցութեան մէջ : Եւ հետզհետէ կ'զգաս թէ երկուքդ լաւ կը յարմարիք իրարու :

Կրնաք ելլել իյնալ իրարու հետ առանց դժուելու կամ անհաճոյ բախումներ ունենալու Անիկայ

Քեզ չի բարկացներ : Անոր ներկայութեան շատ վեպահութեամբ վարուելու չես ստիպուիր :

Պէտք չէ որ հարկաւորասպէս հիացող մը ըլլաս անոր : Մեր ամենէն հարազատ բարեկամներէն ոմանց չենք հաւնիր ի սրտէ : Անոնց թերութիւնները ծանօթ են մեզի , բայց չեն նեղեր մեզ :

Բարեկամ մը ստանալէ վերջ կարեւոր է չկորսնցնել դայն : Բարեկամէ մը օձիքը ազատելուն մէկ կերպն է շատ բան ակնկալել անկէ :

Կ'զգաս թէ բարեկամդ ամէն բան ընելու պատրաստ է քեզի համար : Զգո՛յչ , սակայն , չնորհներ մի՛ խնդրեր անկէ : Բաւականացիր միայն այն հաճելի համոզումով թէ անիկայ ամէն բան ընելու պատրաստ է քեզի համար :

Մի՛ փորձեր զանիկայ : Մի՛ ըսեր , իրմէ պիտի խնդրեմ այս կամ այն բանը ընել եւ պիտի փորձեմ իր բարեկամութիւնը : Ան որ բարեկամ մը կը փորձէ անարժան է բարեկամութեան :

Մի խնդրեր անկէ որ «իրեն նեղ քեզի տեղ» ընէ : Անոր բարեհամբոյր բնաւորութիւնը ծայրայեղ փորձի մի՛ ենթարկեր :

«Ոչ ոք ինծի համար մեծ բաներ ըրած է ,» կ'ըսէ ի . Հօ : «Բարեկամներէս շատ բան ակնկալած եմ գուցէ առաջները , բայց հիմա չեմ ակնկալեր : Զէ թէ մինակ սորված եմ որ անոնցմէ շատ բան ակընկալելով յուսախար պիտի ըլլամ , այլ որ ակնկալելու իրաւունք ալ չունիմ : Բարեկամները զեղեցիկ հանրային պարտէզի մը նման են ուր կ'ուզես երթալյաճախ , ծաղիկները կրնաս վայելել բայց ոլէտք չէ փրցնես զանոնք :

Բարեկամներդ պահելու հաւանականութիւնը
կ'աւելնայ կամ զանոնք կորսնցնելու վտանգը կը
պակսի եթէ անոնց բան մը ծախելու չջանաս բնաւ,
դրամական որեւէ գործառնութիւն չունենաս անոնց
հետ, բնաւ խորհուրդ չտաս անոնց որեւէ ձեռնարկի
մէջ ուր դրամ կորսնցնելու կարելիութիւնը կայ, եւ՝
կարճ խօսքով՝ անոնց հետ ունեցած գործառնու-
թիւններուդ մէջէն տոլարը վտարես խսպառ:

Բարեկամներ կորսնցնելու ուրիշ ապահով կերպ
մընէ ջանալ բարուոքել զանոնք: Բարուոքումի բո-
լոր ջանքերդ թշնամիներուդ վրայ փորձէ: Բարե-
կամներդ անոնցմէ ընտրէ որոնք իրենց եղած վիճա-
կին մէջ կը յարմարին քեզի:

ՎԱՐՈՒԵԼԱԿԵՐՊ

Վարուելակերպդ սերտիւ ազերսուած է յաջողութեանդ հետ :

Վարուելակերպդ տպուած էջ մըն է որուն մէջ մարդիկ կը կարդան քուներքինդ :

Ուստի ի՞նչ օգուտ ունի մտածումիդ, ձգտումիդ եւ նպատակիդ մէջ բարձր ու ազնիւ ըլլալդ եթէ այդ բոլոր պատմութիւնը կը խեղաթիւրուի կամ կը հերքուի քու ինքնարտայայտութեան եղանակովդ :

Մարդիկ իրենց վարուելակերպը բարուոքելու ինդրին մէջ սովորաբար շատ դիւրազգած, ապուշ եւ անխելք են : Կ'առնուին, դէշ կ'զզան երբ իրենց ըսուի որ իրենց խօսուածքը, նիստուկացը, քալուածքը փոխեն, աւելի վայելուչ ընեն զանոնք :

Հակամէտ են ըսելու . «Ինչ որ եմ ան եմ . եթէ մարդիկ ինձմէ չեն ախորժիր, իրենք դիտեն, ձեռքէս բան մը չի դար . Աստուած զիս ասանկ ստեղծեր է :»

Բայց կը սխալիս : Պարազաներդ, միջավայրդ եւ քու սեփական տղիտութիւնդ խաթարած են քեզ :

Եթէ բարեկամ մը ունիս — թշնամի մը աւելի լաւ է այս պարագային — որ քաջութիւնը կ'ունենայ ճշմարտութիւնը քեզի ըսելու, գնա՛ անոր, մտիկ ըրէ եւ խորհէ ըսածին վրայ :

Երբ մէկը կը քննադատէ քեզ կամ երբ քու մասիդ անախորժ բանի մը խօսուիլը կը լսես, մի՛ մերժեր զայն բարկութեամբ, մտածէ վրան լաւ մը, դտիր ինչ ճշմարտութիւն որ կայ մէջը եւ բարուոքէ ինքզինքդ . մի՛ պաշտպաներ ինքզինքդ, բարեկարգէ՛ :

Քալուածքդ դանդա՞ղ է : Նստուածքդ չնորհալի չէ^օ : Խոժոռելու կամ յօնքերդ պոստելու ունակութի՞ւն ունիս : Զայնդ խիստ եւ անախո՞րժ է , բարձր կամ սո՞ւր է : Բառերդ կը ծամծմե՞ս :

Կրնաս վոխել այս ամէնը եւ ազատիլ ուրիշներէ աւելի քու անձիդ վնասող անախորժ թերութենէն եթէ (1) ընդունիս ու տեսնես թերութիւնդ , եւ (2) եթէ անվհատ յարատելութեամբ աշխատիս յաղթելու անոր :

Ինքնահաւան յիմար մը մի՛ ըլլար : Քու թերութիւններդ անձնաւորութեանդ մէկ մասը մի՛ նկատեր ու պաշտպա՞եր զանոնք իրը թէ անձդ կը պաշտպանես :

Գտի՛ր մէկը որուն կը հաւնիս , մէկը որ հաւասարակշութիւն , արժանապատուութիւն եւ չնորհալիութիւն ունի եւ ճիշտ այն անձնաւորութիւնն է որուն պիտի ուզէիր նմանիլ : Ուսումնասիրէ՛ զայն , նմանէ՛ անոր , ընդօրինակէ՛ անոր շարժուձեւերը :

Պղտիկ բաներն են որ մեծ կշիռ ունին : Մեծ տարբերութիւն կ'ընէ խօսուածքդ , բառերուդ կոշտ , անճիշտ կամ գաւառիկ ըլլալը :

Քաջութիւնը ունեցիր ձգելու ծուռ քալուածքը , սորվէ ուղիղ նստիլ , ուտել բարեկիրթ մարդու մը պէս , ձգէ՛ բերանդ ծամածոելը , բարձրածայն քրքըջալը , հիւրընկալիդ ամաններուն դինն հարցնելը , քիթդ մաքրելու ատեն փողի պէս ձայն հանելը , անսովոր բառեր գործածելն եւ ասոնց նման ուրիշ մանր մունը բաներ :

Տղիտութենէ աւելի անհոգութիւնն է այս կարգի տղեղութիւններուն պատճառը :

ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ՄԷՋ ԲԱՐԵՓՈԽՈՒԹԵԱՆ ՊԵՏՔԸ

Ամէն կառավարութիւն պէտք ունի բարեփոխութեան : Բարեփոխութեան պէտք չունեցող կառավարութիւն երբէք եղած չէ եւ ոչ ալ պիտի ըլլայ :

Կան բարեկարդիչներ որ կը կարծեն թէ ազդային բոլոր չարիքները պիտի դարմանուին եթէ կատարեալ կառավարութիւն մը ունենանք :

Ասիկայ պարզապէս մէկ ձեւն է այն խանդավառ բայց խարուսիկ Երազներուն որոնց հակամէտ է մարդկութիւնն ընդհանրապէս, այն է թէ մենք կատարեալ պիտի ըլլայինք եթէ միայն մեր միջավայրն ու պարագաները կատարեալ ըլլային :

Վասնզի կառավարութիւնը պարագայ մըն է, մէկ մասը մեր միջավայրին, մէկը արտաքին պայմաններէն որոնց ենթակայ ենք, թէպէտ չատ կարեւոր ըստ ինքեան :

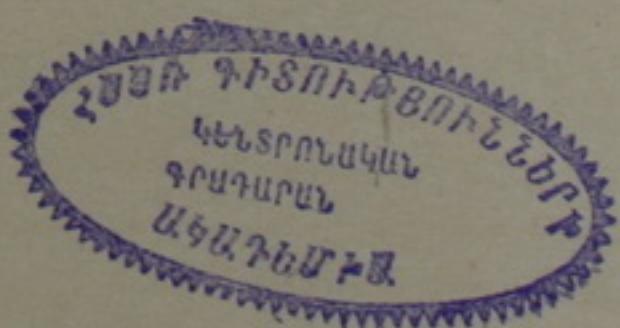
Բայց կրնայինք նոյնչափ իրաւամբ ըսել . եթէ ունենայինք, տիպար տուն, տիպար քաղաք, տիպար դպրոցներ կամ տիպար եկեղեցիներ . վասնզի այս բոլորը կը նշանակեն տիպար ժողովուրդ, ինչ որ հաւանօրէն երբէք կարելի պիտի չըլլայ դտնել Երկրի վրայ :

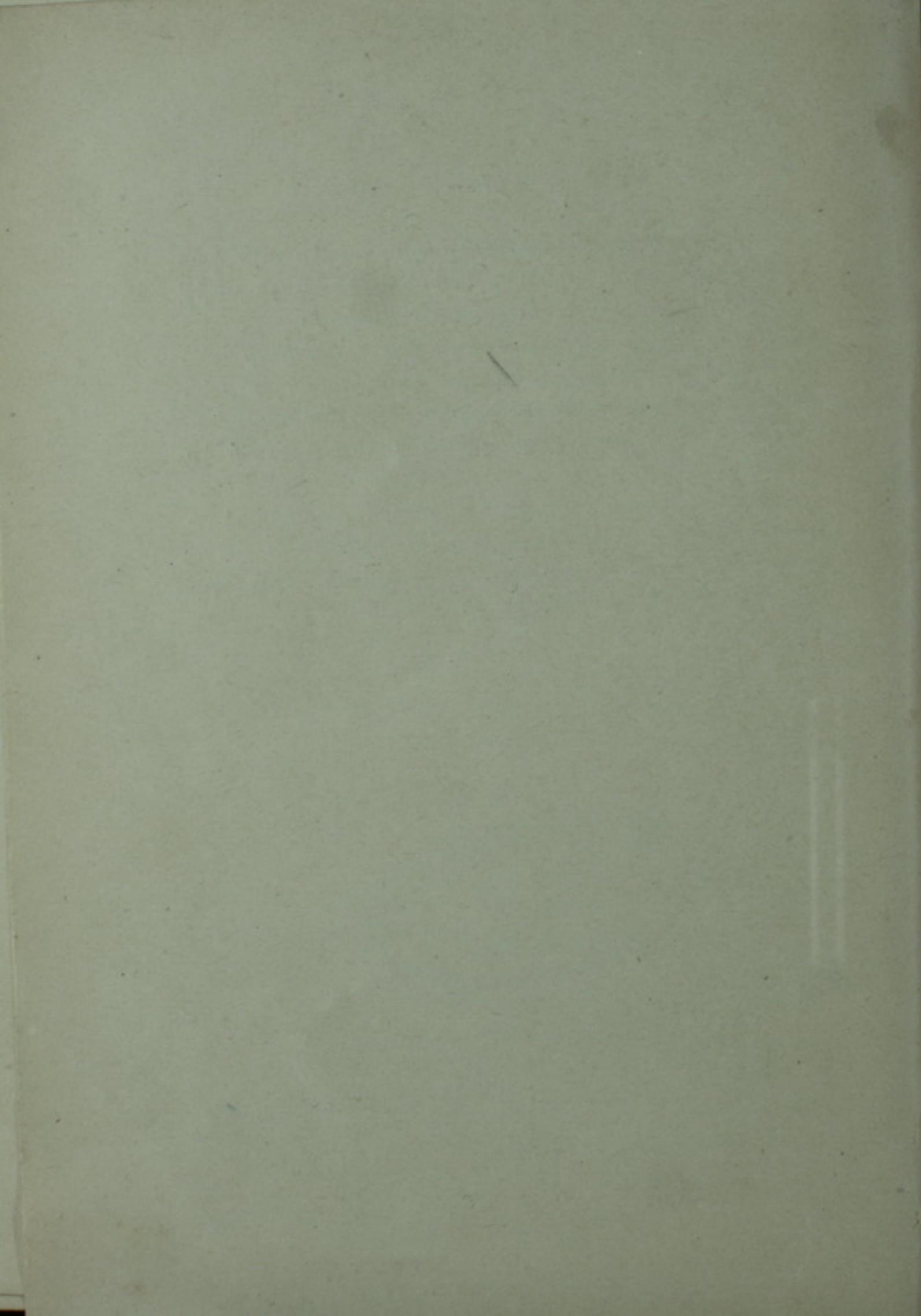
Կատարեալ մարդը, անթերի կինը կրնանք երեւակայել միայն, բայց երբէք չպիտի կրնանք տեսնել դանոնք, մարմնաւոր աչքերով : Մեր բոլոր ընել կրցածն է շարունակ կատարեալին մօտենալ որչափ որ հնար է :

Տիպար կառավարութիւնը պարզապէս այն կառավարութիւնն է որ կարգ-կանոնի մեծագոյն չափը կ'ապահովէ ճնշումի նուազագոյն չափով :

Ասոր կը մօտենանք միայն ինչ չափով որ անհատները բնութեամբ աւելի կարգապահ ըլլան : Քանի քաղաքացին կը դարդանայ ինքնակառավարութեան մէջ, կառավարութեան գործը այնչափ կը պակսի :

Տղիտութիւնն է որ կը հարկադրէ բացարձակապետութիւնն ու առանձնաշնորհումը . միայն հասկցողութիւնն ու այլասիրութիւնը կրնան իրագործել գուտ ուսմկավարութիւնը :





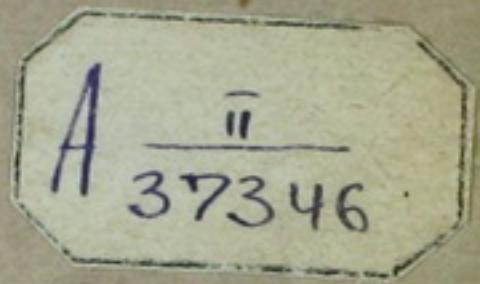
ԳԱԱ Հիմնարար Գիտ. Գրադ.



220037346

(In)

ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱՐԿՈՒԹԵԱՆ
ՍԵՊՀԱԿԱՆ ԳՐԲԵՐԸ



ԵՐԲ ՄԱՐԴ ԻՆՔՉԻՆՔԸ ՃԱՆՉՆԱՅ,
Թարգ. Տ. Ա. Տիֆինեան
ԱՍՊԵՏ ԼԻՊԱՐԻՏ, Պատկերազարդ Վէպ,
Վ. Մ. Քիւրքնեան
ԳՈՒՍԱՆ ԵՐԳԵՐ,
Կ. Սիտալ
ՄԱՆՈՒԿՆԵՐ ՄԵԾՑՆԵԼՈՒ ԱՐՈՒԵՍՏԸ
Տվ. Մ. Ս. Գաբրիէլեան
ՏԱՂՔ ԵՒ ԹԱՏԵՐԳՈՒԹԻՒՆՔ

Մ. Պէշիկը-աշլեան
ՀՆՏԻՐ ՆՈՐԱՎԵՊԵՐ, Անգլիերէնէ թարգմանուած
Armenian Song Book, by Paelian & Aiqouni

Գրատանս հիմնական նպատակներէն մէկն է
քաջալերել հայ առողջ գրականութիւնը մերայնոց
մէջ, ըստ կարելոյն աժանագին մատակարելով ըն-
տիր դրքեր :

Անգլիերէն եւ հայերէն ամէն տեսակ դրքի,
բառարանի եւ ուրիշ կրթական բնոյթ ունեցող խըն-
դիրներու համար՝ դիմեցէք

ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀԻՄՆԱՐԿՈՒԹԵԱՆ

Armenian Educational Foundation
103 LEXINGTON AVE., NEW YORK, N. Y.